



PRODUKTOVÝ KATALOG / PRODUCT CATALOGUE



**ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL**  
**MATERIAL CONSUMABLES**



## PRODUCT CATALOGUE

### **Obsah / Content**

Ošetřování ran / Wound care.....	3
Obinadla / Bandages.....	24
Vata a buničitá vata / Cotton wool and cellulose wadding.....	40
Hygiena / Hygiene.....	47
Náplasti / Plasters.....	53
Inkontinence / Incontinence.....	65
Injekční technika, ostatní / Injection, other.....	68



# OŠETŘOVÁNÍ RAN / WOUND CARE

## Ošetřování ran

Základ naší nabídky, ve které naleznete tradiční i moderní způsoby péče o nemocné.

## Wound care

The base of our offer where you can find traditional and modern way's of patient's care.



## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



Hydrofilní bavlněná gáza skládaná ve složkách a rolích má široké použití ve zdravotní péči. Kvalitní 100% bavlněná gáza s pevným netřepivým okrajem dodává materiálu potřebnou jemnost a savost. Dodává se v nesterilním provedení v hustotě 17 nití/cm<sup>2</sup>. Gáza skládaná ve složkách se používá v nemocnicích, klinikách i v ambulancích.

Absorbent cotton zig-zag folded gauze and rolls has a wide spectrum of use in the health care. Quality 100% cotton gauze with a firm, lint-free edge gives the material its important softness and absorbency. Product is supplied in non-sterile form, made from 17 threads/cm<sup>2</sup>. Zig-zag folded gauze could be used in hospitals, clinics and ambulances.

## B-FOLD - GÁZA VE SLOŽKÁCH / ZIG-ZAG FOLDED GAUZE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size		Balení v kartonu/ units in carton
1320101101	90 cm x 100 m	17 nití-threads/cm <sup>2</sup>	3 x 100 m
1320101102	100 cm x 100 m	17 nití-threads/cm <sup>2</sup>	3 x 100 m

## B-ROLL - GÁZA V ROLÍCH / GAUZE IN ROLLS

## Gáza v rolích balená á 30 ks v PE folii / Gauze in rolls packed per 30 pcs in PE foil

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size		Balení v kartonu/ units in carton
1230100201	90 cm x 10 m	17 nití-threads/cm <sup>2</sup>	30 ks/pcs

## Gáza v rolích balená jednotlivě / Gauze in rolls packed individually

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/ size		Balení v kartonu/ units in carton
1230100203	90 cm x 10 m	17 nití-threads/cm <sup>2</sup>	30 ks/pcs



Gáza skládaná v pásu je vyrobená ze 100% bavlny s hustotou 17 nití/cm<sup>2</sup> skládané ve čtyřech vrstvách. Gáza skládaná do praktické formy je díky svým dobrým hydrofilním vlastnostem a prodyšnosti vhodná pro primární ošetření znečištěných, infikovaných a silně exudujících ran. Pro zvýšení savosti je produkt vyráběn i s jádrem z buničité vaty.

The gauze folded in a strip is made from 100% cotton 17 threads/cm<sup>2</sup> folded in four layers. The gauze folded into a practical form is suitable for its good hydrophilic properties and breathability for the primary treatment of contaminated, infected, and strongly exuding wounds. To increase absorbency, the product can be made with a core of cellulose wadding.

### B-BAND - GÁZA SKLÁDANÁ V PÁSU / FOLDED BAND GAUZE

#### Gáza skládaná v pásu, 4 vrstvy, 17 nití/cm<sup>2</sup> / Folded Band Gauze, 4 layers, 17 threads/cm<sup>2</sup>

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	na dutince/ on roll	Balení v kartonu/ units in carton
1230100605T	7 cm x 100 m	na dutince/ on roll	10 rolí/rolls
1230100607T	7 cm x 40 m	na dutince/ on roll	12 bal. (1 balení á 2 role) 12 pkg (1 pkg per 2 rolls)

### B-BAND (CELL) - GÁZA SKLÁDANÁ V PÁSU / FOLDED BAND GAUZE

#### Gáza skládaná v pásu s buničitou vatou, 4 vrstvy, 17 nití/cm<sup>2</sup> / Folded Band Gauze with Cellulose Wadding, 4 layers, 17 threads/cm<sup>2</sup>

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/ size	na dutince/ on roll	Balení v kartonu/ units in carton
1230100608	7 cm x 20 m	na dutince/ on roll	12 bal. (1 balení á 2 role) 12 pkg (1 pkg per 2 rolls)

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



Přířezy jsou vyrobeny ze 100% bavlněné gázy, tkané v počtu 17 nití/cm<sup>2</sup>. Jsou baleny do PE folie v různém počtu kusů závislých na rozměru. Rozměrová řada zahrnuje velikosti přířezů od 15 x 15 cm do 43 x 48 cm. Gázové přířezy neodmyslitelně patří díky svému spektru použití k základní lékařské péči.

The cutting gauze is made from 100% cotton gauze 17 threads/cm<sup>2</sup>. They are packed to the PE foil in a different number of pieces according to the dimension. The dimensions range starts already from the size of 15 x 15 cm to the size 43 x 48 cm. BATIST gauze cuttings inseparably belongs to the primary health care products.

## B-CUT - PŘÍŘEZY Z GÁZY / CUTTING GAUZE

17 nití-threads/cm<sup>2</sup>

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230100517	15 x 15 cm	5 x 1600 ks/pcs
1230100511	20 x 19 cm	5 x 1600 ks/pcs
1230100512	28 x 30 cm	5 x 400 ks/pcs
1320101513	30 x 30 cm	2 x 500 ks/pcs
1230100513	32 x 42 cm	5 x 400 ks/pcs
1230100514	38 x 40 cm	5 x 400 ks/pcs
1230100515	43 x 48 cm	2 x 600 ks/pcs



Přířezy z gázy rolované jsou vyrobeny ze 100% bavlny tkané v počtu 17 nití/cm<sup>2</sup>. Kvalitní bavlněná gáza je rolována ve čtyřech nebo osmi vrstvách což jí dodává potřebnou jemnost a savost. Gázové přířezy rolované neodmyslitelně patří díky svému spektru použití k základní lékařské péči.

Rolled gauze cuttings are made of 100% cotton 17 threads/cm<sup>2</sup>. Quality cotton gauze is rolled in four or eight layers, giving it the necessary softness and absorbency. The gauze blanks inherently belong to basic medical care due to their spectrum of use.

### B-CUT (ROLL) - PŘÍŘEZY Z GÁZY ROLOVANÉ / CUTTING GAUZE FOLDED THAN ROLLED

#### NESTERILNÍ, 17 nití/cm<sup>2</sup> / NONSTERILE, 17 threads/cm<sup>2</sup>

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size		Balení v kartonu/ units in carton
1230100600T	4 x 50 cm	4 vrstvy/layers	12 x 30 ks/pcs
1230100601T	7 x 90 cm	4 vrstvy/layers	78 x 20 ks/pcs
1230100602T	12 x 90 cm	4 vrstvy/layers	40 x 10 ks/pcs
1230100603T	12 x 120 cm	4 vrstvy/layers	36 x 10 ks/pcs
1230100604T	20 x 120 cm	4 vrstvy/layers	20 x 10 ks/pcs
1230100612T	12 x 90 cm	8 vrstev/layers	40 x 10 ks/pcs

### B-CUT (ROLL) S - PŘÍŘEZY Z GÁZY ROLOVANÉ / CUTTING GAUZE FOLDED THAN ROLLED

#### STERILNÍ, 17 nití/cm<sup>2</sup> / STERILE, 17 threads/cm<sup>2</sup>

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/ size		Balení v kartonu/ units in carton
1230116011	7 x 90 cm	4 vrstvy/layers	100/560 bal./pkg
1230116131	12 x 120 cm	8 vrstev/layers	120/240 bal./pkg

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



Přířezy z gázy skládané jsou vyrobeny ze 100% bavlny, tkané v počtu 17 nití/cm<sup>2</sup>. Skládají se ve 4 až 32 vrstvách. Gázové přířezy BATIST patří díky svému spektru použití k základní lékařské péči. Používají se ve sterilní a nesterilní verzi.

Folded gauze blanks are made of 100% cotton 17 threads/cm<sup>2</sup>. They consist in 4 to 32 layers. BATIST gauze blanks are due to their spectrum of use for basic medical care. They could be used in sterile and non-sterile versions.

## B-CUT (FOLD) - PŘÍŘEZY Z GÁZY SKLÁDANÉ / CUTTING GAUZE FOLDED

NESTERILNÍ 17 nití/cm<sup>2</sup> / NONSTERILE 17 threads/cm<sup>2</sup>

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size		Balení v kartonu/ units in carton
1230100717T	7 cm x 20 cm	8 vrstev/layers	16 x 50 ks/pcs
1230100716T	7 cm x 24 cm	4 vrstvy/layers	20 x 50 ks/pcs
1230100723T	7,5 cm x 15 cm	8 vrstev/layers	25 x 50 ks/pcs
1230100701T	10 cm x 15 cm	8 vrstev/layers	78 x 20 ks/pcs
1230100724T	10 cm x 30 cm	8 vrstev/layers	15 x 50 ks/pcs
1230100702T	20 cm x 15 cm	8 vrstev/layers	45 x 20 ks/pcs
1230100706T	20 cm x 15 cm	16 vrstev/layers	27 x 20 ks/pcs
1230100704T	20 cm x 20 cm	8 vrstev/layers	28 x 20 ks/pcs
1230100708T	20 cm x 20 cm	16 vrstev/layers	16 x 20 ks/pcs
1230100728T	20 cm x 30 cm	8 vrstev/layers	12 x 50 ks/pcs
1230100709T	20 cm x 30 cm	16 vrstev/layers	12 x 25 ks/pcs
1230100714T	23 cm x 23 cm	8 vrstev/layers	28 x 20 ks/pcs
1230100710T	23 cm x 23 cm	16 vrstev/layers	12 x 25 ks/pcs



**B-CUT (FOLD) S - PŘÍŘEZY Z GÁZY SKLÁDANÉ / CUTTING GAUZE FOLDED**

**STERILNÍ 17 nití/cm<sup>2</sup> / STERILE 17 threads/cm<sup>2</sup>**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size		Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1230117206	6 x 12 cm	32 vrstev/layers	5 ks/pcs	80 / 160 bal./pkg
1230117135	8 x 18 cm	16 vrstev/layers	5 ks/pcs	100 / 200 bal./pkg
1230117139	8 x 18 cm	16 vrstev/layers	10 ks/pcs	100 / 100 bal./pkg
1230117152	8 x 22 cm	16 vrstev/layers	2 ks/pcs	140 / 280 bal./pkg
1230117114	10 x 20 cm	16 vrstev/layers	4 ks/pcs	100 / 200 bal./pkg
1230117213	15 x 15 cm	16 vrstev/layers	3 ks/pcs	160 / 160 bal./pkg
1230117215	15 x 15 cm	16 vrstev/layers	5 ks/pcs	100 / 100 bal./pkg
1230117085	20 x 20 cm	16 vrstev/layers	5 ks/pcs	80 / 80 bal./pkg
1230117092	20 x 30 cm	16 vrstev/layers	2 ks/pcs	120 / 120 bal./pkg
1230117095	20 x 30 cm	16 vrstev/layers	5 ks/pcs	50 / 50 bal./pkg
1230117142	23 x 23 cm	8 vrstev/layers	2 ks/pcs	140 / 280 bal./pkg
1230117143	23 x 23 cm	8 vrstev/layers	3 ks/pcs	110 / 220 bal./pkg
1230117144	23 x 23 cm	8 vrstev/layers	4 ks/pcs	90 / 180 bal./pkg
1230117145	23 x 23 cm	8 vrstev/layers	5 ks/pcs	120 / 120 bal./pkg
1230117101	23 x 23 cm	16 vrstev/layers	1 ks/pcs	140 / 280 bal./pkg
1230117102	23 x 23 cm	16 vrstev/layers	2 ks/pcs	160 / 160 bal./pkg
1230117105	23 x 23 cm	16 vrstev/layers	5 ks/pcs	60 / 60 bal./pkg
1230117371	30 x 30 cm	8 vrstev/layers	1 ks/pcs	280 / 280 bal./pkg

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



Přířezy z gázy skládané s buničitou vatou jsou vyrobeny ze 100% bavlněné gázy tkané v počtu 17 nití/cm<sup>2</sup>. Díky jádru z buničité vaty a skládání ve čtyřech vrstvách má přířez jemnost, savost a jsou vhodné pro veškerou lékařskou péči.

Cutting Gauze with cellulose are made of 100% cotton gauze 17 threads/cm<sup>2</sup>. With a core of cellulose wadding and folding in four layers, the blank has a softness, absorbency and is suitable for all medical care.

## B-CUT (CELL) - GÁZA SKLÁDANÁ S BUN. VATOU / GAUZE FOLDED WITH CELLULOSE

**NESTERILNÍ, 4 vrstvy, 17 nití/cm<sup>2</sup> / NONSTERILE, 4 layers, 17 threads/cm<sup>2</sup>**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230100803	10 cm x 20 cm	35 x 10 ks/pcs
1230100804	20 cm x 20 cm	24 x 10 ks/pcs

## B-CUT (CELL) S - GÁZA SKLÁDANÁ S BUN. VATOU / GAUZE FOLDED WITH CELLULOSE

**STERILNÍ, 4 vrstvy, 17 nití/cm<sup>2</sup> / STERILE, 4 layers, 17 threads/cm<sup>2</sup>**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1230118052	7 cm x 24 cm	2 ks/pcs	100 / 400 bal./pkg
1230118102	10 cm x 24 cm	2 ks/pcs	90 / 360 bal./pkg



Břišní rouška (šitý gázový tampon) je vyroben ze 100% bavlny, tkaný s hustotou 17 nití/cm<sup>2</sup>. Roušky jsou buď prošité kontrastní páskou a zakončené tkanicí nebo prošité, s tkanicí a zakončené kovovým kroužkem. Vetkaná RTG nit nebo kovový kroužek umožňuje kontrolu roušky při rentgenovém vyšetření. Rouška je čtyřvrstvá, vysoce savá a měkká. Pro ještě vyšší objem a měkkost je vyráběna také v předeprané formě.

Lap sponge (laparotomy sponge) are made of 100% chlorine-free bleached cotton gauze, 17 threads/cm<sup>2</sup>. For better detection in X-rays they are equipped with a contrasting tape or metal ring at the end of the ribbon strip. Lap sponges are made of 4 layers of gauze. The edges are sewn in, for added strength, the drapes are sewn in addition. To increase the absorbency, products are subjected to a prewash process. They can be delivered in the form of pre-washed or non-washed products.

#### B-TOWEL - S KROUŽKEM NA TKANICI / LAP SPONGE WITH RING ON TAPE

**NESTERILNÍ, NEPŘEDEPRANÝ, 4 vrstvy, 17 nití/cm<sup>2</sup> / NONSTERILE, NOTPREWASHED, 4 layers, 17 threads/cm<sup>2</sup>**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230100311T	12 cm x 47 cm	6 bal. á 50 ks / 6 pkg per 50 pcs
1230100312T	32 cm x 24 cm	6 bal. á 50 ks / 6 pkg per 50 pcs
1230100314T	40 cm x 46 cm	6 bal. á 50 ks / 6 pkg per 50 pcs
1230100315T	48 cm x 58 cm	6 bal. á 50 ks / 6 pkg per 50 pcs

#### B-TOWEL S - S KROUŽKEM NA TKANICI / LAP SPONGE WITH RING ON TAPE

**STERILNÍ, NEPŘEDEPRANÝ, 4 vrstvy, 17 nití/cm<sup>2</sup> / STERILE, NOTPREWASHED, 4 layers, 17 threads/cm<sup>2</sup>**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230113165	12 cm x 47 cm	70 bal. á 5 ks / 70 pkg per 5 pcs

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



## B-TOWEL X - S RTG PÁSKOU A TKANICÍ / LAP SPONGE WITH X-RAY TAPE AND LOOP

NESTERILNÍ, NEPŘEDEPRANÝ, 4 vrstvy, 17 nití/cm<sup>2</sup> / NONSTERILE, NOTPREWASHED, 4 layers, 17 threads/cm<sup>2</sup>

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320100304	45 x 45 cm	5 bal. á 100 ks / 5 pkg per 100 pcs

NESTERILNÍ, PŘEDEPRANÝ, 4 vrstvy, 17 nití/cm<sup>2</sup> / NONSTERILE, PREWASHED, 4 layers, 17 threads/cm<sup>2</sup>

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320102311	12 x 47 cm	6 bal. á 50 ks / 6 pkg per 50 pcs
1320102312	23 x 33 cm	5 bal. á 100 ks / 5 pkg per 100 pcs
1320102314	45 x 45 cm	5 bal. á 100 ks / 5 pkg per 100 pcs

## B-TOWEL X-S - S RTG PÁSKOU A TKANICÍ / LAP SPONGE WITH X-RAY TAPE AND LOOP

STERILNÍ, NEPŘEDEPRANÝ, 4 vrstvy, 17 nití/cm<sup>2</sup> / STERILE, NOTPREWASHED, 4 layers, 17 threads/cm<sup>2</sup>

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230113355	12 x 47 cm	1/100 bal. á 5 ks / 1/100 pkg per 5 pcs
1230113339	12 x 47 cm	1/30 bal. á 20 ks / 1/30 pkg per 20 pcs
1230113025	45 x 45 cm vázané tkanicí/tied with lace	60/60 bal. á 5 ks / 60/60 pkg per 5 pcs

STERILNÍ, PŘEDEPRANÝ, 4 vrstvy, 17 nití/cm<sup>2</sup> / STERILE, PREWASHED, 4 layers, 17 threads/cm<sup>2</sup>

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1327113125	23 x 33 cm	120/120 bal. á 5 ks / 120/120 pkg per 5 pcs
1327113141	45 x 45 cm	80/320 bal. á 1 ks / 80/320 pkg per 1 pcs
1327113142	45 x 45 cm	90/180 bal. á 2 ks / 90/180 pkg per 2 pcs
1327113143	45 x 45 cm	60/120 bal. á 3 ks / 60/120 pkg per 3 pcs
1327113145	45 x 45 cm	60/60 bal. á 5 ks / 60/60 pkg per 5 pcs
1327113185	45 x 45 cm vázané tkanicí/tied with lace	60/60 bal. á 5 ks / 60/60 pkg per 5 pcs



Tampony stáčené jsou vyrobeny z bělené gázy 100% bavlna, tkané v počtu 17 nití/cm<sup>2</sup>. Vetkaná RTG nit umožňuje kontrolu tamponu při rentgenovém vyšetření. Tampony jsou pevné a spolehlivé při použití.

The gauze balls are made of 100% bleached chlorine-free cotton, 17 threads/cm<sup>2</sup>. The X-ray thread allows detection of gauze ball in X-rays. Supplied in sterile or non-sterile version.

### TAMPON STÁČENÝ Z GÁZY / GAUZE BALLS

#### LINON - NESTERILNÍ / LINON - NONSTERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1320300400T	7 / 7	200 ks/pcs	80 bal./pkg
1320300401T	9 / 9	200 ks/pcs	60 bal./pkg
1320300402T	12 / 12	100 ks/pcs	60 bal./pkg
1320300403T	15 / 15	100 ks/pcs	80 bal./pkg
1320300407T	15 / 30	100 ks/pcs	80 bal./pkg
1320300404T	15 / 30	100 ks/pcs	50 bal./pkg
1320300408T	25 / 25	50 ks/pcs	80 bal./pkg
1320300405T	30 / 30	50 ks/pcs	50 bal./pkg
1320300431T	40 / 40	25 ks/pcs	80 bal./pkg
1320300410T	25 / 50	50 ks/pcs	40 bal./pkg
1320300406T	30 / 60	40 ks/pcs	50 bal./pkg
1320300432T	50 / 50	25 ks/pcs	50 bal./pkg

#### LINON X - RTG NESTERILNÍ / LINON - X-RAY NONSTERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1320300419	7 / 7	200 ks/pcs	80 bal./pkg
1320300411	9 / 9	200 ks/pcs	60 bal./pkg
1320300412	12 / 12	100 ks/pcs	60 bal./pkg
1320300413	15 / 15	100 ks/pcs	80 bal./pkg
1320300414	20 / 19	100 ks/pcs	60 bal./pkg
1320300415	30 / 30	50 ks/pcs	50 bal./pkg
1320300416	30 / 60	40 ks/pcs	50 bal./pkg

#### TAMPON STÁČENÝ ŠPIČATÝ - RTG STERILNÍ / GAUZE BALL POINTED - X-RAY STERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
123011063AK	60 mm	5 ks/pcs	8 x 50 bal./pkg
123011063DK	150 mm	5 ks/pcs	8 x 30 bal./pkg
123011063EK	200 mm	5 ks/pcs	8 x 20 bal./pkg

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



## LINON S - TAMPON STÁČENÝ Z GÁZY STERILNÍ / GAUZE BALLS STERILE

## LINON S - STERILNÍ / LINON S - STERILE

Objednáací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1230110413	15 / 15	3 ks/pcs	120 / 1920 bal./pkg
1230110404	20 / 19	2 ks/pcs	100 / 1600 bal./pkg
1230110414	20 / 19	3 ks/pcs	100 / 1600 bal./pkg
1230110415	30 / 30	3 ks/pcs	100 / 800 bal./pkg
1230110420	7 / 7	5 ks/pcs	150 / 2400 bal./pkg
1230110421	9 / 9	5 ks/pcs	130 / 2080 bal./pkg
1230110422	12 / 12	5 ks/pcs	100 / 1600 bal./pkg
1230110423	15 / 15	5 ks/pcs	100 / 1600 bal./pkg
1230110424	20 / 19	5 ks/pcs	80 / 1280 bal./pkg
1230110425	30 / 30	5 ks/pcs	120 / 480 bal./pkg
1230110426	30 / 60	5 ks/pcs	140 / 280 bal./pkg
1230110427	40 / 40	5 ks/pcs	140 / 280 bal./pkg
1230110430	7 / 7	10 ks/pcs	140 / 2240 bal./pkg
1230110431	9 / 9	10 ks/pcs	100 / 1600 bal./pkg
1230110433	15 / 15	10 ks/pcs	130 / 1040 bal./pkg
1230110434	20 / 19	10 ks/pcs	120 / 480 bal./pkg
1230110435	30 / 30	10 ks/pcs	140 / 280 bal./pkg
1230110436	30 / 60	10 ks/pcs	70 / 140 bal./pkg
1230110437	40 / 40	10 ks/pcs	80 / 160 bal./pkg
1230110454	20 / 19	30 ks/pcs	100 / 200 bal./pkg
1230110455	30 / 30	30 ks/pcs	100 / 100 bal./pkg
1230110408	25 / 25	2 ks/pcs	80 / 1280 bal./pkg

## LINON X-S - RTG STERILNÍ / LINON X-S - X-RAY STERILE

Objednáací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1230110620	7 / 7	5 ks/pcs	150 / 2400 bal./pkg
1230110621	9 / 9	5 ks/pcs	100 / 1600 bal./pkg
1230110622	12 / 12	5 ks/pcs	100 / 1600 bal./pkg
1230110626	30 / 60	5 ks/pcs	140 / 280 bal./pkg
1230110632	12 / 12	10 ks/pcs	100 / 800 bal./pkg
1230110633	15 / 15	10 ks/pcs	100 / 800 bal./pkg
1230110634	20 / 19	10 ks/pcs	120 / 480 bal./pkg
1230110635	30 / 30	10 ks/pcs	140 / 280 bal./pkg
1230110636	30 / 60	10 ks/pcs	70 / 140 bal./pkg
1230110831	9 / 9	10 ks/pcs	100 / 1600 bal./pkg
1230110631	9 / 9	10 ks/pcs	100 / 800 bal./pkg



Kompresy z gázy jsou vyrobeny z bělených bavlněných vláken, tkaných v počtu 13 nebo 17 nití na cm<sup>2</sup>. Gáza je skládaná do formy kompresů se založenými nebo nezaloženými okraji o různém počtu vrstev a jsou vyráběny ve čtyřech velikostech. Varianta se založenými okraji eliminuje riziko třepení okrajů gázy. Kompresy z gázy rozstřížené, používané při I.V. kanylaci, jsou vyráběny technologií, která zaručuje zpevnění okrajů v místě rozstřížení.

Gauze swabs are made of bleached cotton, 13 or 17 threads/cm<sup>2</sup>. The gauze is folded into a swab with or without folded edges of varying number of layers and are manufactured in four sizes. The folded edge variant eliminates the risk of linting the gauze edges. Gauge swabs Y cutted, are manufactured by a technology that guarantees edge strengthening at the cutting site.

## KOMPRES - KOMPRESY Z GÁZY NESTERILNÍ / GAUZE SWABS NONSTERILE

### NESTERILNÍ, 8 vrstev, nezaložené okraje / NONSTERILE, 8 layers, unfolded edges

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size		Balení v kartonu/ units in carton
1320100217	5 cm x 5 cm	17 nití-threads/cm <sup>2</sup>	50 bal. á 100 ks / 50 pkg per 100 pcs
1320100218	5 cm x 5 cm	13 nití-threads/cm <sup>2</sup>	50 bal. á 100 ks / 50 pkg per 100 pcs
1320100227	7,5 cm x 7,5 cm	17 nití-threads/cm <sup>2</sup>	50 bal. á 100 ks / 50 pkg per 100 pcs
1320100228	7,5 cm x 7,5 cm	13 nití-threads/cm <sup>2</sup>	100 bal. á 100 ks / 100 pkg per 100 pcs
1320100237	10 cm x 10 cm	17 nití-threads/cm <sup>2</sup>	50 bal. á 100 ks / 50 pkg per 100 pcs
1320100238	10 cm x 10 cm	13 nití-threads/cm <sup>2</sup>	100 bal. á 100 ks / 100 pkg per 100 pcs
1320100247	10 cm x 20 cm	17 nití-threads/cm <sup>2</sup>	20 bal. á 100 ks / 20 pkg per 100 pcs

## KOMPRES F - KOMPRESY Z GÁZY NESTERILNÍ / GAUZE SWABS NONSTERILE

### NESTERILNÍ, 8 vrstev, založené okraje / NONSTERILE, 8 layers, folded edges

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size		Balení v kartonu/ units in carton
1320100210	5 cm x 5 cm	17 nití-threads/cm <sup>2</sup>	50 bal. á 100 ks / 50 pkg per 100 pcs
1320100220	7,5 cm x 7,5 cm	17 nití-threads/cm <sup>2</sup>	50 bal. á 100 ks / 50 pkg per 100 pcs
1320100230	10 cm x 10 cm	17 nití-threads/cm <sup>2</sup>	50 bal. á 100 ks / 50 pkg per 100 pcs
1320100240	10 cm x 20 cm	17 nití-threads/cm <sup>2</sup>	20 bal. á 100 ks / 20 pkg per 100 pcs

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



## STERILKOMPRES - KOMPRESY Z GÁZY STERILNÍ / GAUZE SWABS STERILE

STERILNÍ, 8 vrstev, nezaložené okraje / STERILE, 8 layers, unfolded edges

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1324919252	5 cm x 5 cm	2 ks/pcs	20 krab á 25 bal. / 20 boxes per 25 pkg
1324919262	7,5 cm x 7,5 cm	2 ks/pcs	20 krab á 25 bal. / 20 boxes per 25 pkg
1324919272	10 cm x 10 cm	2 ks/pcs	20 krab á 25 bal. / 20 boxes per 25 pkg
1324919276	10 cm x 10 cm	10 ks/pcs	20 krab á 10 bal. / 20 boxes per 10 pkg
1325019252	5 cm x 5 cm	2 ks/pcs	100 / 500 bal.-pkg
1325019262	7,5 cm x 7,5 cm	2 ks/pcs	100 / 500 bal.-pkg
1325019272	10 cm x 10 cm	2 ks/pcs	100 / 500 bal.-pkg
1325519242	10 cm x 20 cm	2 ks/pcs	140 / 560 bal.-pkg
1325519213	5 cm x 5 cm	3 ks/pcs	100 / 1600 bal.-pkg
1325519223	7,5 cm x 7,5 cm	3 ks/pcs	120 / 960 bal.-pkg
1325519233	10 cm x 10 cm	3 ks/pcs	100 / 800 bal.-pkg
1325519243	10 cm x 20 cm	3 ks/pcs	100 / 400 bal.-pkg
1324919255	5 cm x 5 cm	5 ks/pcs	20 krab á 25 bal. / 20 boxes per 25 pkg
1324919265	7,5 cm x 7,5 cm	5 ks/pcs	20 krab á 25 bal. / 20 boxes per 25 pkg
1324919275	10 cm x 10 cm	5 ks/pcs	20 krab á 25 bal. / 20 boxes per 25 pkg
1325019255	5 cm x 5 cm	5 ks/pcs	100 / 500 bal.-pkg
1325019265	7,5 cm x 7,5 cm	5 ks/pcs	100 / 500 bal.-pkg
1325019275	10 cm x 10 cm	5 ks/pcs	100 / 500 bal.-pkg
1325519245	10 cm x 20 cm	5 ks/pcs	140 / 280 bal.-pkg
1325519216	5 cm x 5 cm	10 ks/pcs	100 / 800 bal.-pkg
1325519226	7,5 cm x 7,5 cm	10 ks/pcs	100 / 400 bal.-pkg
1325519236	10 cm x 10 cm	10 ks/pcs	80 / 320 bal.-pkg
1325519246	10 cm x 20 cm	10 ks/pcs	90 / 180 bal.-pkg
1325519217	5 cm x 5 cm	20 ks/pcs	120 / 480 bal.-pkg
1325519227	7,5 cm x 7,5 cm	20 ks/pcs	120 / 240 bal.-pkg
1325519237	10 cm x 10 cm	20 ks/pcs	80 / 160 bal.-pkg
1325519247	10 cm x 20 cm	20 ks/pcs	80 / 80 bal.-pkg
1325519229	7,5 cm x 7,5 cm	50 ks/pcs	30 / 120 bal.-pkg



**STERILKOMPRES F - KOMPRESY Z GÁZY STERILNÍ / GAUZE SWABS STERILE**

**STERILNÍ, 17 nití / STERILE, 17 threads**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1325519921	1 m <sup>2</sup>	1 ks/pcs	160 / 320 bal.-pkg

**STERILNÍ, 13 nití / STERILE, 13 threads**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1325519924	1 m <sup>2</sup>	1 ks/pcs	200 / 400 bal.-pkg

**STERILKOMPRES I.V. - KOMPRESY Z GÁZY ROZSTŘÍŽENÉ STERILNÍ / GAUZE SWABS STERILE CUT FOR I.V. CANNULATION**

**STERILNÍ, 17 nití, 8 vrstev, nezaložené okraje / STERILE, 17 threads, 8 layers, unfolded edges**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1230117939	5 cm x 5 cm	10 ks/pcs	130 / 1040 bal.-pkg
1230117922	7,5 cm x 7,5 cm	2 ks/pcs	100 / 1600 bal.-pkg
1230117912	10 cm x 10 cm	2 ks/pcs	100 / 800 bal.-pkg
1230117913	10 cm x 10 cm	1Y+ 2 ks/pcs	100 / 800 bal.-pkg
1230117919	10 cm x 10 cm	10 ks/pcs	80 / 320 bal.-pkg

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



Kompresy jsou vyrobeny z netkaného textilu o složení 50 % viskózy a 50 % polyesteru a plošné hmotnosti 30 g/m<sup>2</sup>. Netkaná textilie je skládána do kompresu ve čtyřech vrstvách. Kompresy z netkaného textilu jsou vhodné k prvotnímu ošetření znečištěných a exudujících poranění, k všestrannému použití na klinikách i v ambulancích.

The swabs are made from a non-woven textile with 50 % viscose and 50 % polyester mix and the base weight of 30 g/m<sup>2</sup>. The nonwoven textile is folded to the compress form in four layers. Product from non-woven fabric are suitable for primary dressing of dirty and exsuding wounds. They can be used generally in hospitals and out-patient departments.

## KOMPRES NT - KOMPRESY Z NETKANÉHO TEXTILU / NON-WOVEN SWABS

**NESTERILNÍ, 100 ks v papírovém balíčku / NONSTERILE, 100 pcs in paper bag**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320100510I	5 cm x 5 cm	50 bal. á 100 ks / 50 pkg per 100 pcs
1320100520I	7,5 cm x 7,5 cm	50 bal. á 100 ks / 50 pkg per 100 pcs
1320100530I	10 cm x 10 cm	50 bal. á 100 ks / 50 pkg per 100 pcs
1320100540I	10 cm x 20 cm	50 bal. á 100 ks / 50 pkg per 100 pcs



**STERILKOMPRES NT - KOMPRESY Z NETKANÉHO TEXTILU STERILNÍ / NON-WOVEN SWABS STERILE**

**STERILNÍ / STERILE**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1324920252	5 cm x 5 cm	2 ks/pcs	20 krab á 25 bal. / 20 boxes per 25 pkg
1324920262	7,5 cm x 7,5 cm	2 ks/pcs	20 krab á 25 bal. / 20 boxes per 25 pkg
1324920272	10 cm x 10 cm	2 ks/pcs	20 krab á 25 bal. / 20 boxes per 25 pkg
1325020252	5 cm x 5 cm	2 ks/pcs	100 / 500 bal.-pkg
1325020262	7,5 cm x 7,5 cm	2 ks/pcs	100 / 500 bal.-pkg
1325020272	10 cm x 10 cm	2 ks/pcs	100 / 500 bal.-pkg
1325020282	10 cm x 20 cm	2 ks/pcs	100 / 1200 bal.-pkg
1230119513	5 cm x 5 cm	3 ks/pcs	120 / 1920 bal.-pkg
1230119523	7,5 cm x 7,5 cm	3 ks/pcs	100 / 1600 bal.-pkg
1230119533	10 cm x 10 cm	3 ks/pcs	120 / 960 bal.-pkg
1324920255	5 cm x 5 cm	5 ks/pcs	20 krab á 25 bal. / 20 boxes per 25 pkg
1324920265	7,5 cm x 7,5 cm	5 ks/pcs	20 krab á 25 bal. / 20 boxes per 25 pkg
1324920275	10 cm x 10 cm	5 ks/pcs	20 krab á 25 bal. / 20 boxes per 25 pkg
1325020255	5 cm x 5 cm	5 ks/pcs	100 / 500 bal.-pkg
1325020265	7,5 cm x 7,5 cm	5 ks/pcs	100 / 500 bal.-pkg
1325020275	10 cm x 10 cm	5 ks/pcs	100 / 500 bal.-pkg
1325020285	10 cm x 20 cm	5 ks/pcs	100 / 200 bal.-pkg
1325020256	5 cm x 5 cm	10 ks/pcs	100 / 600 bal.-pkg
1325020266	7,5 cm x 7,5 cm	10 ks/pcs	100 / 600 bal.-pkg
1325020536	10 cm x 10 cm	10 ks/pcs	100 / 400 bal.-pkg

**STERILKOMPRES NT I.V. - KOMPRESY Z NETKANÉHO TEXTILU ROZSTŘIŽENÉ STERILNÍ / NON-WOVEN SWABS STERILE CUT FOR I.V. CANNULATION**

**STERILNÍ / STERILE**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1230114552	7,5 cm x 7,5 cm	2 ks/pcs	100 / 1600 bal.-pkg
1230114562	10 cm x 10 cm	2 ks/pcs	80 / 1280 bal.-pkg

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



Absorpční kompresy s vysokou savostí s jádrem z drcené celulózy a povrchem z netkaného textilu o rozměrech 10 x 10 cm až 20 x 40 cm. Modrá vrstva indikuje vnější stranu krytí. Kompresy s vysokou savostí jsou určeny ke krytí silně mokvajících ran a k ošetření po lékařských výkonech.

The highly absorbent swabs are made from wood pulp cotton core covered with nonwoven material in sizes from 10 x 10 cm to 20 x 40 cm. The blue layer indicates the outer side of swab. Absorption swabs with high absorbency are designed to cover strongly exuding wounds, and for treatment after medical procedures.

## AB KOMPRES - ABSORPČNÍ KOMPRESY / ABSORBING SWABS

## NESTERILNÍ / NONSTERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320100401	10 cm x 10 cm	20 bal. á 50 ks / 20 pkg per 50 pcs
1320100402	10 cm x 20 cm	12 bal. á 50 ks / 12 pkg per 50 pcs
1320100403	15 cm x 25 cm	6 bal. á 50 ks / 6 pkg per 50 pcs
1320100404	20 cm x 20 cm	6 bal. á 50 ks / 6 pkg per 50 pcs
1320100405	20 cm x 40 cm	4 bal. á 30 ks / 4 pkg per 30 pcs

## AB KOMPRES S - ABSORPČNÍ KOMPRESY / ABSORBING SWABS

## STERILNÍ, á 1 ks / STERILE, packed per 1 pc

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1327115011	10 cm x 10 cm	100 / 800 bal./pkg á 1 ks/pc
1327115021	10 cm x 20 cm	100 / 400 bal./pkg á 1 ks/pc
1327115031	15 cm x 25 cm	140 / 280 bal./pkg á 1 ks/pc
1327115041	20 cm x 20 cm	120 / 240 bal./pkg á 1 ks/pc
1327115051	20 cm x 40 cm	70 / 140 bal./pkg á 1 ks/pc



Polštářek vatový v gáze je gázový kompres se zvýšenou absorpční schopností. Jádro z obvazové vaty ze 100% bělené bavlny zajišťuje vysokou nasákavost, měkkost a dostatečný objem krytí rány. Je vhodný pro primární ošetření znečištěných, infikovaných a silně exsudujících ran.

The cotton pad in gauze is a gauze swab with increased absorbency. The 100% bleached cotton wadding core provides high fluid absorption, softness. Products are sufficient as a perfect wound dressing. It is suitable for the primary treatment of contaminated, infected and strongly exuding wounds.

### B-COMP - POLŠTÁŘEK VATOVÝ V GAZE / COTTON PAD IN GAUZE WRAPPING

#### NESTERILNÍ / NONSTERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230100831	10 cm x 10 cm	8 x 50 ks/pcs
1230100832	10 cm x 15 cm	8 x 50 ks/pcs
1230100833	20 cm x 30 cm	15 x 10 ks/pcs

### B-COMP S - POLŠTÁŘEK VATOVÝ V GAZE / COTTON PAD IN GAUZE WRAPPING

#### STERILNÍ / STERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1230118312	10 cm x 10 cm	2 ks/pcs	150 / 300 bal./pkg
1230118322	10 cm x 15 cm	2 ks/pcs	100 / 200 bal./pkg
1230118332	20 cm x 30 cm	2 ks/pcs	60 / 60 bal./pkg

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



**SANATYL 20** je vysoce porézní hydrofobní obvazová textilie ze 100 % Polyesteru, určená pro impregnaci léčivy v tekutém nebo masťovém základu. Dobře ulpívá na postižených plochách ve stádiu granulomatosní proliferace i počínající epitelizace. Syntetická vlákna nepodporují prorůstání granulací, takže lze prodloužit intervaly mezi jednotlivými ošetřeními. SANATYL 20 je dodáván nesterilní v šířích 15, 30 a 60 cm v návínu 20 m.

SANATYL 20 je obvaz vhodný pro použití v chirurgické, dermatologické, klinicko-plastické léčebné péči v nemocnicích i ambulantních zařízeních. Používá se při léčbě povrchových popálenin, plošných excoriací kůže, proleženin a nehojících se kožních defektů.

**SANATYL 20** is a highly porous hydrophobic Polyester fiber dressing designed to be impregnated with pharmaceuticals in a liquid or ointment base. It adheres well on affected areas in the stage of granulomatous proliferation as well as on the beginning of epidermisation. Synthetic fibers do not support granulation growth, so intervals between treatments can be prolonged. SANATYL 20 is supplied non-sterile in widths of 15, 30 and 60 cm in 20 m wind.

SANATYL 20 is dressing suitable for use in surgical, dermatological, clinical and plastic curative care in hospitals and ambulant clinics. It is used for the treatment of surface burns, bed sores and non-healing skin defects.

## SANATYL 20 - PORÉZNÍ HYDROFILNÍ OBVAZ / SANATYL 20 - POROUS HYDROPHOBIC DRESSING

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1322203101	15 cm x 20 m	15 ks/pc
1322203102	30 cm x 20 m	25 ks/pc
1322203103	60 cm x 20 m	5 ks/pc



Souprava – obvaz na popáleniny je jednorázová sterilní souprava určená k ošetření popálenin při operacích a převazech. Umožňuje efektivní pokrytí rozsáhlých popálených ploch a zajišťuje hygienické prostředí během zákroku. Vyrábí se v rozměru 58 x 96 cm a je balena po 24 kusech v kartonu.

The burn dressing set is a disposable sterile set intended for the treatment of burns during surgeries and dressing changes. It enables effective coverage of large burn areas and ensures a hygienic environment during procedures. It is manufactured in the size of 58 x 96 cm and packed in cartons of 24 pieces.

### SOUPRAVA - OBVAZ NA POPÁLENINY | BURN DRESSING SET

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230111691	58 x 96 cm	1 bal. á 24 ks / 1 pkg per 24 pcs

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



Soupravy ORL a stomatologické jsou jednorázové sterilní soupravy určené pro chirurgické a endoskopické zákroky v oblasti uší, nosu, krku a hlavy a pro stomatologické operace v oblasti zubů, čelistí a dutiny ústní. Slouží k přípravě a provedení zákroku, zarouškování operačního pole, ochraně pacienta i personálu, zachycení tělních tekutin a zajištění hygienického prostředí během výkonu. Výrobky jsou v soupravě uspořádány podle typu zákroku a v pořadí použití.

ENT and dental sets are disposable sterile sets intended for surgical and endoscopic procedures in the ear, nose, throat, and head regions, as well as for dental surgeries involving the teeth, jaw, and oral cavity. They are used for the preparation and performance of the procedure, draping of the surgical field, protection of both the patient and staff, containment of bodily fluids, and ensuring a hygienic environment during the procedure. The products in the set are arranged according to the type of procedure and in the order of use.

## SOUPRAVA - ZUBNÍ DRENÁŽ Á 2 KS STERILNÍ | DENTAL DRAINAGE SET - 2 PCS STERILE

**Objednací číslo/  
ref number**

1230111698

**Rozměry/size**

2 x 5,5 cm

**Balení v kartonu/  
units in carton**

16 x 240 bal. / 16 x 240 pkg.



## OBINADLA / BANDAGES

### **Obinadla**

Široká nabídka obvazů a obinadel všech druhů, tvarů a použitých materiálů.

### **Bandages**

Wide offer of bandages of all kinds, shapes and used materials.



## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



BATIST obinadla pletená vyrobená z polyesteru s obsahem viskóзовé stříže, která jim dodává potřebnou jemnost, savost a prodyšnost. Jsou pletena v šíři, což zaručuje pevný a netřepivý okraj. Obinadla jsou vyráběna v ucelené rozměrové řadě od 6 do 20 cm šíře v délce 4, 5 a 10 m.

BATIST knitted conforming bandages are produced from polyester with cut viscose fabric adding the necessary softness, absorption and permeability. They are knitted in width, which secures a stable and non-fraying edge. The bandages are produced in a comprehensive range of sizes from 6 to 20 cm in width, 4, 5 and 10 m in length.

### B-KNITT - OBINADLO HYDROFILNÍ PLETENÉ / KNITTED CONFORMING BANDAGE

**NESTERILNÍ, balená po 1 ks a poté po 10 ks do PE folie / NONSTERILE, packed 1 pcs and then 10 pcs in PE foil**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230300102	8 cm x 4 m	65 x 10 ks/pcs
1230300103	10 cm x 4 m	60 x 10 ks/pcs
1230300201	6 cm x 5 m	90 x 10 ks/pcs
1230300202	8 cm x 5 m	65 x 10 ks/pcs
1230300203	10 cm x 5 m	60 x 10 ks/pcs
1230300204	12 cm x 5 m	50 x 10 ks/pcs
1230300205	14 cm x 5 m	40 x 10 ks/pcs
1230300302	8 cm x 10 m	37 x 10 ks/pcs
1230300303	10 cm x 10 m	30 x 10 ks/pcs
1230300304	12 cm x 10 m	25 x 10 ks/pcs
1230300305	14 cm x 10 m	20 x 10 ks/pcs
1230300306	16 cm x 10 m	18 x 10 ks/pcs
1230300307	20 cm x 10 m	16 x 10 ks/pcs



**B-KNITT S - OBINADLO STERILNÍ PLETENÉ / KNITTED STERILE BANDAGE**

**STERILNÍ, balená po 10 ks do PE folie / STERILE, packed per 10 pcs to PE foil**

<b>Objednací číslo/ ref number</b>	<b>Rozměry/size</b>	<b>Balení v kartonu/ units in carton</b>
1230310201	6 cm x 5 m	30 x 10 ks/pcs
1230310202	8 cm x 5 m	30 x 10 ks/pcs
1230310203	10 cm x 5 m	30 x 10 ks/pcs
1230310204	12 cm x 5 m	30 x 10 ks/pcs
1230310205	14 cm x 5 m	30 x 10 ks/pcs

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



Tamponádní pletená obinadla jsou vhodná pro široké použití ve zdravotní péči. Polyester s obsahem viskózy dodává obinadlům potřebnou jemnost, savost a prodyšnost. Jsou pletena v šíři, což zaručuje pevný a netřepivý okraj. Vyráběna v ucelené řadě 1 až 4 cm.

Tamponade knitted bandages are suitable for wide use in healthcare. Polyester viscose containing supplies needed bandages softness, absorbency and breathability. They are woven in width, which ensures a firm and friable edge. Manufactured in a complete range of 1 to 4 cm.

**B-TAMP - TAMPONÁDNÍ PLETENÉ OBINADLO / TAMPONADE KNITTED BANDAGE**

<b>Objednací číslo/ ref number</b>	<b>Rozměry/size</b>	<b>Balení v kartonu/ units in carton</b>
1230300501	1 cm x 5 m	1 bal. á 100 ks / 1 pkg per 100 pcs
1230300502	2 cm x 5 m	1 bal. á 50 ks / 1 pkg per 50 pcs
1230300503	3 cm x 5 m	1 bal. á 50 ks / 1 pkg per 50 pcs
1230300504	4 cm x 5 m	1 bal. á 10 ks / 1 pkg per 10 pcs



Trojčipý šátek je vyroben z úpletu 100% viskózové stříže, nebo druhá varianta z netkaného textilu (polypropylen spunbond). Zajišťuje pevnost a prodyšnost při nošení. Z úpletu nabízíme dvě rozměrové varianty, volitelné podle velikosti fixované oblasti. Šátky jsou jednotlivě baleny do folie a okamžitě použitelné k předlékařské první pomoci i ambulantní péči.

The triangular bandage is made from 100% viscose fabrics or nonwoven textile (polypropylen spunbond). It provides strength and is immediately ready to use in a premedical treatment and an ambulant care. There are available two dimension versions selectable according to the fixation part size. Another possibility is the triangular bandage production of non-woven textile.

### TRIANGEL - ŠÁTEK TROJČIPÝ / TRIANGULAR BANDAGE

#### Šátek trojčipý pletený / Triangular bandage knitted

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230300401	85 x 85 x 125 cm	6 bal. á 50 ks / 6 pkg per 50 pcs
1230300402	MAXI 90 x 90 x 140 cm	6 bal. á 50 ks / 6 pkg per 50 pcs

### TRIANGEL NT - ŠÁTEK TROJČIPÝ / TRIANGULAR BANDAGE

#### Šátek trojčipý z netkaného textilu / Triangular non-woven bandage

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230500401	96 x 96 x 143 cm	5 bal. á 60 ks / 5 pkg per 60 pcs



Fixační obinadlo **FIXA-CREP** je vysoce elastické fixační obinadlo s tažností cca 100% a jemnou strukturou (polyamid/polyester). Vyznačuje se vysokou prodyšností a příjemným nošením. FIXA-CREP spolehlivě sedí a nesklouzává, proto se hodí také k fixacím v oblasti kloubů a oblých částech těla.

**FIXA-CREP** is a highly elastic fixation bandage with approximately 100% elasticity and a soft structure (polyamide/polyester). FIXA-CREP has high permeability and is pleasant to wear. It is suitable for fixation purposes, even in the area of joints and for round parts of the body, where it stays safely and does not slip.

### FIXA-CREP - FIXAČNÍ OBINADLO / FIXATION BANDAGE

#### Balená v krabičce á 20 ks / packed in paper box per 20 pcs

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1323100101	4 cm x 4 m	40 x 20 ks/pcs
1323100102	6 cm x 4 m	28 x 20 ks/pcs
1323100103	8 cm x 4 m	24 x 20 ks/pcs
1323100104	10 cm x 4 m	20 x 20 ks/pcs
1323100105	12 cm x 4 m	16 x 20 ks/pcs
1323100106	15 cm x 4 m	12 x 20 ks/pcs

#### Balená á 1 ks a poté 20 ks v krabičce / packed individually and than 20 pcs in paper box

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1323100112A	6 cm x 4 m	15 x 20 ks/pcs
1323100113A	8 cm x 4 m	15 x 20 ks/pcs
1323100114A	10 cm x 4 m	12 x 20 ks/pcs
1323100115A	12 cm x 4 m	12 x 20 ks/pcs

### FIXA-CREP - FIXAČNÍ OBINADLO | STERILNÍ / FIXATION BANDAGE | STERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230111695	10 cm x 4 m	4 x 100 bal./ pkg
1230111696	12 cm x 4 m	4 x 100 bal./ pkg
1230111705	6 cm x 4 m	4 x 130 bal./ pkg



**MEDI-CREP** je vysoce elastické fixační obinadlo z materiálu polyester. Měkká tkanina, s jemnou strukturou a tažností cca 100%. Možno aplikovat bez opakovaných otáček, rychle a jednoduše na všechny části těla. Lehké, prodyšné a hypoalergenní. Nezařezává se, nesklouzává, nenarušuje krevní oběh a nebrání v pohybu kloubů. Vysoká elasticita i při delším používání.

**MEDI-CREP** is a highly elastic fixation bandage made from polyester. Soft fabric with a fine porous structure with approximately 100% elasticity. It is possible to apply it without repetitive turns to all parts of the body quickly and easily. Lightweight, breathable and hypoallergenic. It does not slip, does not interfere with blood circulation and allowing freedom of movement of the joints. High elasticity even after prolonged use.

### MEDI-CREP - FIXAČNÍ OBINADLO / FIXATION BANDAGE

**NESTERILNÍ, balená v krabičce á 20 ks / NONSTERILE, packed per 20 pcs in paper box**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1323100202	6 cm x 4 m	28 x 20 ks/pcs
1323100203	8 cm x 4 m	24 x 20 ks/pcs
1323100204	10 cm x 4 m	20 x 20 ks/pcs
1323100205	12 cm x 4 m	16 x 20 ks/pcs



**UNIVERSAL** je elastické obinadlo s tažností cca 110% vyrobené z měkké tkaniny za použití vysokého podílu přírodních bavlněných vláken. V důsledku krepovité struktury je možno UNIVERSAL použít i na oblých částech těla, kde bezpečně sedí a nesklouzává. Pro svou trvalou elasticitu se při nošení nevytahuje a lze jej vyprat a použít opakovaně.

**UNIVERSAL** is an elastic bandage with approximately 110% elasticity made from soft fabric using a great amount of natural cotton fibres. Because of its crepe structure it can be used on round parts of a body where it perfectly fits. Due to its permanent elasticity it does not spread out during wearing.

## UNIVERSAL - ELASTICKÉ OBINADLO / ELASTIC BANDAGE

### Balená v krabičce á 10 ks / packed in paper box per 10 pcs

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1323100301	6 cm x 5 m	32 x 10 ks/pcs
1323100302	8 cm x 5 m	24 x 10 ks/pcs
1323100303	10 cm x 5 m	20 x 10 ks/pcs
1323100304	12 cm x 5 m	16 x 10 ks/pcs
1323100305	15 cm x 5 m	12 x 10 ks/pcs

### Balená á 1 ks v celofánu a poté 10 ks v krabičce / packed individually in foil and then 10 pcs in paper box

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/ size	Balení v kartonu/ units in carton
1323100311	6 cm x 5 m	32 x 10 ks/pcs
1323100312	8 cm x 5 m	24 x 10 ks/pcs
1323100313	10 cm x 5 m	20 x 10 ks/pcs
1323100314	12 cm x 5 m	16 x 10 ks/pcs
1323100315	15 cm x 5 m	12 x 10 ks/pcs

### STERILNÍ, balená á 2 ks v balíčku / STERILE, packed 2 pcs in a package

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/ size	Balení v kartonu/ units in carton
1230113042K	10 cm x 5 m	2 x 60 bal./pkg
1230113052K	12 cm x 5 m	2 x 50 bal./pkg
1230113062K	15 cm x 5 m	2 x 50 bal./pkg



**MEDIFLEX** je elastické obinadlo s krátkým tahem cca 60 %. MEDIFLEX vytváří díky krátkému tahu vysoký pracovní tlak a nízký tlak klidový. Vhodný je proto při léčbě žilního a lymfatického systému, dobře se přizpůsobuje tvaru končetiny a nesklouzává.

**MEDIFLEX** is an elastic bandage with a short elasticity approximately 60 %. MEDIFLEX creates thanks to the short traction high work pressure and low static pressure. That is why it is suitable for treating the venous and lymph system, it adapts the shape of the limb very well and does not slip down.

### MEDIFLEX - ELASTICKÉ OBINADLO / ELASTIC BANDAGE

**NESTERILNÍ, balená v krabičce á 10 ks / NONSTERILE, packed per 10 pcs in paper box**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1323100401	6 cm x 5 m	32 x 10 ks/pcs
1323100402	8 cm x 5 m	24 x 10 ks/pcs
1323100403	10 cm x 5 m	20 x 10 ks/pcs
1323100404	12 cm x 5 m	16 x 10 ks/pcs
1323100405	15 cm x 5 m	12 x 10 ks/pcs

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES

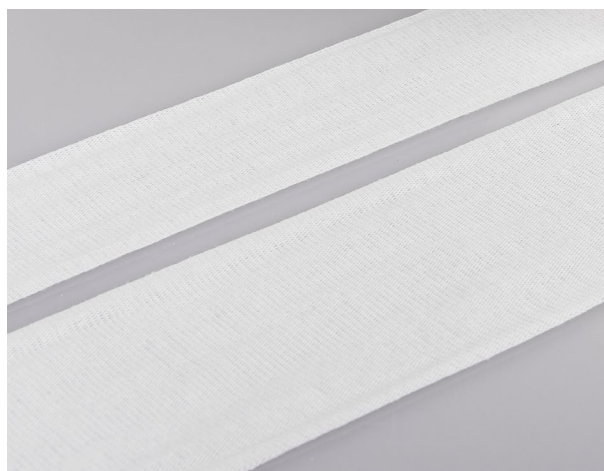


**NAVEL-FIX** pupeční obinadlo je vyrobeno z vysoce elastického obinadla s tažností cca 100 %, jemnou strukturou, na jednom konci s připevněnými tkalouny na ovinutí novorozence. Obinadlo se vyznačuje vysokou prodyšností a příjemným nošením.

**NAVEL-FIX** the Navel Bandage is made from a highly elastic bandage with an elasticity of ca 100 %, a smooth structure, and with a fixed string on the one end to wind it around the newborn. The bandage is characterized by a very good breathability and a pleasant wearing.

## NAVEL-FIX - PUPEČNÍ OBINADLO / NAVEL BANDAGE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230100901	8 cm x 2 m	100 ks/pcs dle objednání/ on request
1230300501	1 cm x 5 m	10 bal. á 100 ks / 10 pkg per 100 pcs
1230300502	2 cm x 5 m	10 bal. á 50 ks / 10 pkg per 50 pcs
1230300503	3 cm x 5 m	10 bal. á 50 ks / 10 pkg per 50 pcs
1230300504	4 cm x 5 m	100 bal. á 10 ks / 100 pkg per 10 pcs



Hadicový bezešvý úplet s vysokou příčnou i podélnou pružností. Dokonale se tvaruje podle těla, je jemné a prodyšné, se širokým spektrem použití. Používá se pro podvleky i návleky sádrových a zinkokliových obinadel, případně jako podklad kompresivních obvazů.

Seamless hose knit with a great lateral and longitudinal elasticity. It perfectly fits on the shape of a body; it is soft and breathable and with a wide range of use. Is used for putting under and on the plaster and zinc-glue rollers, possibly as a basis for compression bandages.

### HADICOVÝ BEZEŠVÝ ÚPLET / SEAMLESS HOSE KNIT

#### NOBATON - Hadicový bezešvý úplet pod sádro / Seamless hose knit under plaster

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1321303133	5 cm x 25 m	10 ks/pcs
1321303134	7 cm x 25 m	7 ks/pcs
1321303135	10 cm x 25 m	5 ks/pcs



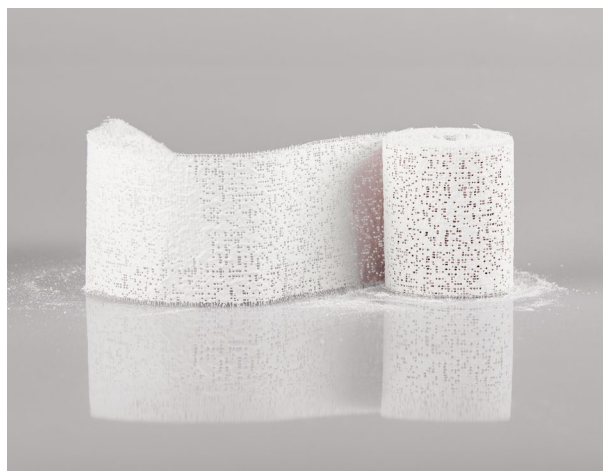
**B-FIX** vysoce elastická pletenina tvořená velkými oky s vysokou příčnou i podélnou pružností. Dokonale se tvaruje podle těla, je jemná a prodyšná, se širokým spektrem použití. Používá se na fixaci všech druhů a velikosti kompresí pro ošetření a krytí ran. Po nastřížení se dále netrhá, dokonale se přizpůsobuje záhybům a tvarům těla. Zároveň ale neškrtí, netvoří záhyby, nevytahuje se a zůstává trvale elastický.

**B-FIX** highly elastic knitted fabric made of large stitches with high transverse and longitudinal elasticity. Perfectly shaped to the body, soft and breathable, with a wide range of applications. It is used for fixing all types and sizes of compresses for wound treatment and covering. It does not tear further after cutting and adapts perfectly to the folds and shapes of the body. At the same time, it does not pinch, does not form folds, does not stretch and remains permanently elastic.

### B-FIX - SÍŤOVÝ HADICOVÝ OBVAZ / MESH HOSE DRESSING

#### Síťový hadicový obvaz , délka 20 m / Mesh hose dressing, 20 m length

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Použití/ Application	Balení v kartonu/ units in carton
1323300200	vel. 0	1 prst/finger	120 ks/pcs
1323300210	vel. 1	2 prsty, zápěstí/two fingers	80 ks/pcs
1323300220	vel. 2	paže, 3 prsty/several fingers	70 ks/pcs
1323300230	vel. 3	chodidlo, holeň, loket/feet and elbow	60 ks/pcs
1323300240	vel. 4	paže, noha, loket/arms and legs	40 ks/pcs
1323300250	vel. 5	ramena, hlava, podpaží/head and shoulder	40 ks/pcs
1323300260	vel. 6	hlava, ramena, stehno/torso	20 ks/pcs
1323300270	vel. 7	trup, záda, břicho/big torso	20 ks/pcs



**ORTHO-FIX** je porézní sádrové obinadlo baleno á 1 ks. Na textilním nosiči je pevně nanесena vrstva přírodní sádry. Obvaz vyžaduje krátkou dobu namočení a doba tvrdnutí je 8 min. Obvaz je vyráběn v šíři 6-20 cm navinutý do role o délce 3 m. Sádrový rychloobvaz ORTHO-FIX je určen k pevné fixaci.

**ORTHO-FIX** is a porous plaster of paris bandage, packed 1 piece in each pack. A layer of natural plaster is applied to a textile carrier. The bandage requires short time of soaking; setting time is about 8 minutes. The bandage is produced in 6-20 cm width, wound in a role of 3 m length. Plaster bandage ORTHO-FIX is intended for firm extremities fixation.

## ORTHO-FIX - SÁDROVÉ OBINADLO / PLASTER OF PARIS BANDAGE

### Sádrová obinadla balená á 1 ks / Plaster of paris bandages packed individually

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1323500101	6 cm x 3 m	200 bal. á 1 ks / 200 pkg per 1 pc
1323500102	8 cm x 3 m	200 bal. á 1 ks / 200 pkg per 1 pc
1323500103	10 cm x 3 m	100 bal. á 1 ks / 100 pkg per 1 pc
1323500104	12 cm x 3 m	100 bal. á 1 ks / 100 pkg per 1 pc
1323500105	15 cm x 3 m	100 bal. á 1 ks / 100 pkg per 1 pc
1323500106	20 cm x 3 m	50 bal. á 1 ks / 50 pkg per 1 pc



Polstrovací obvaz **ORTHO-PAD** je vyroben ze syntetické vaty (nesavého kadeřeného polyesteru) s mírnou elasticitou v podélném i příčném směru. Obinadlo je měkké, příjemné na omak s tloušťkou vrstvy 1,5 - 2 mm. Obinadlo ORTHO-PAD je určeno jako měkká mezivrstva bránící otlakům pod tuhými sádrovými obvazy.

Padded bandage **ORTHO-PAD** is made of synthetic padding (non-absorbing frizzed polyester) with moderate longitudinal and transverse elasticity. The bandage is soft, pleasant to touch, with layer thickness of 1,5 - 2 mm. The bandage ORTHO-PAD is intended as a soft sores-preventing inter-layer under solid plaster of paris bandages.

### ORTHO-PAD - POLSTROVACÍ OBVAZ POD SÁDRU / PADDED BANDAGE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320105001	5 cm x 3 m	40 bal. á 6 ks / 40 pkg per 6 pcs
1320105003	8 cm x 3 m	40 bal. á 6 ks / 40 pkg per 6 pcs
1320105004	10 cm x 3 m	20 bal. á 6 ks / 20 pkg per 6 pcs
1320105005	15 cm x 3 m	20 bal. á 6 ks / 20 pkg per 6 pcs
1320105006	20 cm x 3 m	10 bal. á 6 ks / 10 pkg per 6 pcs



Souprava tamponádní obinadlo je sterilní jednorázové obinadlo určené pro ORL výkony, zejména při operacích nosu, ucha a krku. Zajišťuje hygienické řešení pro tamponádu během chirurgických zákroků. Vyrábí se v rozměru 2 cm x 5 m a je balena po 16 x 80 kusech, tedy 1280 kusů v kartonu.

The tamponade bandage set is a sterile disposable bandage intended for ENT procedures, especially during nose, ear and throat surgeries. It provides a hygienic solution for tamponade during surgical procedures. It is manufactured in the size of 2 cm x 5 m and packed in 16 x 80 pieces, i.e. 1280 pieces per carton.

### SOUPRAVA - TAMPONÁDNÍ OBINADLO, STERILNÍ | KIT - TAMPONADE BANDAGE, STERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230111693	2 cm x 5 m	16 bal. á 80 ks / 16 pkg per 80 pcs



# VATA A BUNIČITÁ VATA / COTTON WOOL AND CELLULOSE WADDING

## **Vata a buničitá vata**

Buničitá a obvazová vata stále patří k osvědčeným savým materiálům ve zdravotnictví.

## **Cotton wool and cellulose wadding**

Products from cellulose wadding and surgical cotton-wool belong to well-proven absorbent materials in health care.





Tampony jsou vyrobeny z mnohavrstvé bělené buničité vaty navinuté v roli. Vyznačují se jemnou stejnoměrnou strukturou s vysokou savostí. Mají zpevněné okraje, lehce se oddělují a při použití nepráší. Tampony jsou raženy v rozměru 4 x 5 cm a navinuty v řadách na roli. Každá role obsahuje 500 ks tamponů, balení obsahuje dvě role.

Cellulose wadding tampons have strengthened edges, are easy to detach, and are not dusty in use. They are produced from multi-layer bleached cellulose wadding on a roll. Characterized by a soft, structure with high absorbancy. Tampons are made in the measurement of 4 x 5 cm. Each roll contains 500 tampons and each package has two rolls.

### CELLIN - TAMPONY Z BUNIČITÉ VATY DĚLENÉ / CELLULOSE WADDING TAMPONS

**NESTERILNÍ, v balení 2 role á 500 ks / NONSTERILE, 2 rolls per 500 pcs packed in PE bag**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1230206310	4 x 5 cm, 8 vrstev/layers	2 role-rolls á 500 ks/pcs	15 bal./pkg
1230206320	4 x 5 cm, 12 vrstev/layers	2 role-rolls á 500 ks/pcs	12 bal./pkg

### CELLIN S - TAMPONY Z BUNIČITÉ VATY DĚLENÉ / CELLULOSE WADDING TAMPONS

**STERILNÍ / STERILE**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1230216122	4 x 5 cm, 8 vrstev/layers	á 2 ks/pcs	140 / 2240 bal./pkg
1230216123	4 x 5 cm, 8 vrstev/layers	á 3 ks/pcs	120 / 1920 bal./pkg
1230216129	4 x 5 cm, 8 vrstev/layers	á 10 ks/pcs	100 / 800 bal./pkg
1230216120	4 x 5 cm, 8 vrstev/layers	á 20 ks/pcs	120 / 480 bal./pkg
1230216121	4 x 5 cm, 8 vrstev/layers	á 50 ks/pcs	120 / 240 bal./pkg

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



Přířezy jsou vyrobeny z bělené a nebělené buničité vaty s jemnou stejnoměrnou strukturou, vysokou savostí. Jsou řezány s vysokou rozměrovou přesností na velikosti od 10 x 10 cm až po 40 x 60 cm a baleny po půl až dvanácti kilogramech do folie a kartonu. Přířezy z buničité vaty jsou ideální pro všechny hygienické účely.

The cut lengths are made from whited and not bleached cellulose wadding with a smooth uniform structure, a great absorbency. They are cut with a high accuracy on dimensions from 10 x 10 cm to 40 x 60 cm and are packed from half to twelve kilogrammes to foil and cardboard. The cellulose wadding are perfect for all sanitary use.

## B-CELL - PŘÍŘEZY Z BUNIČITÉ VATY / CELLULOSE WADDING CUTTINGS

## Přířezy z buničité vaty, urč. množství balené v PE folii / Cellulose wadding cuttings, packed in PE foil

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230200121	60 x 40 cm	3 bal.-pkg per 4,0 kg = 12 kg
1230200122	30 x 40 cm	6 bal.-pkg per 2,0 kg = 12 kg
1230200123	20 x 30 cm	12 bal.-pkg per 1,0 kg = 12 kg
1230200129	20 x 30 cm	24 bal.-pkg per 0,5 kg = 12 kg
1230200124	20 x 20 cm	6 bal.-pkg per 2,0 kg = 12 kg
1230200125	20 x 15 cm	12 bal.-pkg per 1,0 kg = 12 kg
1230200126	15 x 15 cm	6 bal.-pkg per 2,0 kg = 12 kg
1230200127	10 x 15 cm	12 bal.-pkg per 1,0 kg = 12 kg
1230200128	10 x 10 cm	12 bal.-pkg per 1,0 kg = 12 kg

## Přířezy z buničité vaty balené á 5 kg v PE folii / cellulose wadding cuttings packed per 5 kg to PE foil

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230200151	60 x 40 cm	2 bal.-pkg per 5,0 kg = 10 kg
1230200152	30 x 40 cm	2 bal.-pkg per 5,0 kg = 10 kg
1230200153	20 x 30 cm	2 bal.-pkg per 5,0 kg = 10 kg
1230200154	20 x 20 cm	2 bal.-pkg per 5,0 kg = 10 kg
1230200155	20 x 15 cm	2 bal.-pkg per 5,0 kg = 10 kg
1230200156	15 x 15 cm	2 bal.-pkg per 5,0 kg = 10 kg
1230200157	10 x 15 cm	2 bal.-pkg per 5,0 kg = 10 kg



### B-CELL - PŘÍŘEZY Z BUNIČITÉ VATY / CELLULOSE WADDING CUTTINGS

#### Přířezy z buničité vaty, nebělené / cellulose wadding cuttings, unbleached

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230252129	20 x 30 cm	24 bal.-pkg per 0,5 kg = 12 kg
1230250121	40 x 60 cm	3 bal.-pkg per 4,0 kg = 12 kg
1230250123	20 x 30 cm	12 bal.-pkg per 1,0 kg = 12 kg
1230250125	15 x 20 cm	12 bal.-pkg per 1,0 kg = 12 kg
1230252126	15 x 15 cm	12 bal.-pkg per 1,0 kg = 12 kg
1230252129	20 x 30 cm	24 bal.-pkg per 0,5 kg = 12 kg



Role buničité vaty jsou vyrobeny z bělené buničité vaty s jemnou stejnoměrnou strukturou, vysokou savostí. Garantovaná bělost 80 % bez použití opticky zjasňujících látek. Role buničité vaty jsou vhodné pro všechny hygienické účely, při použití jsou příjemné na dotek a nepraší.

The rolls are made from bleached cellulose wadding with a smooth uniform structure, a great absorbency. Guaranteed whiteness is brighter than 80 % even though during manufacturing are not used any optical brighteners. The rolls from cellulose wadding are applicable for all sanitary use, they are soft to the touch and do not dust when used.

### B-CELL (ROLL) - BUNIČITÁ VATA VINUTÁ / CELLULOSE WADDING ROLLS

#### Buničitá vata vinutá / Cellulose wadding rolls

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230200202	250 g, šíře/width 15 cm	4 bal. á 12 rolí / 4 pkg per 12 rolls
1230200203	500 g, šíře/width 30 cm	4 bal. á 6 rolí / 4 pkg per 6 rolls
1230200204	1000 g, šíře/width 60 cm	4 bal. á 3 role / 4 pkg per 3 rolls

#### Buničitá vata vinutá, jednotlivě balená v PE folii / Cellulose wadding rolls, single packed in PE foil

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230200207	100 g, šíře/width 20 cm	45 rolí/rolls
1230200206	500 g, šíře/width 30 cm	15 rolí/rolls
1230200208	1000 g, šíře/width 60 cm	12 rolí/rolls



Obvazová vata FLOWER je vyrobena ze 100% bavlny nebo ze směsi bavlna/viskóza. Je měkká, kvalitně vyčesaná s příjemným omakem a zvýšenou savostí. Výrobek je balen v PE sáčku. Obvazová vata skládaná se používá ke kosmetickým a lékařským účelům, vinutá pak především jako podkladový materiál pod sádrová obinadla.

The FLOWER surgical cottonwool is made from 100% cotton or mix of cotton/viscose. It is soft, perfectly combed with soft to the touch and increased absorbency. It is packed in a PE bag. The folded surgical cottonwool is used for cosmetics and medical use, the rolled cottonwool primarily used as a underlying material of the plaster bandages.

## Flower

### FLOWER CW-F - OBVAZOVÁ VATA / SURGICAL COTTONWOOL

#### Obvazová vata skládaná - bavlna/viskóza 50/50 % / Folded surgical cottonwool - cotton/viscose 50/50 %

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1321900101	50 g	100 bal./pkg
1321900102	100 g	50 bal./pkg
1321900103	200 g	25 bal./pkg
1321900104	500 g	10 bal./pkg
1321900105	1000 g	6 bal./pkg

#### Obvazová vata skládaná - 100 % bavlna / Folded surgical cottonwool - 100 % cotton

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1321900202	100 g	50 bal./pkg
1321900203	200 g	25 bal./pkg

### FLOWER CW - OBVAZOVÁ VATA / SURGICAL COTTONWOOL

#### Obvazová vata vinutá - 100 % bavlna / Surgical cottonwool rolled - 100 % cotton

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1321901305	1000 g	10 bal./pkg



Dřevěné tyčinky s vatovou hlavičkou se používají k čištění a ošetření ran a dutin, k různým lékařským výkonům při ošetřování pacientů, k výtěrům v přirozených tělních otvorech, po namočení vatové hlavičky v desinfekčním prostředku lze výrobek použít k desinfekci kůže např. před vpichem jehly.

Wooden sticks with a cotton swab are used to clean and treat wounds and cavities, for various medical procedures in patient care, for swabs in natural body holes, after soaking the cotton swab in a disinfectant, the product can be used to disinfect the skin, eg before needle insertion.

## VATOVÁ TYČINKA - NESTERILNÍ / COTTON TIPPED APPLICATOR - NONSTERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1327100652	15 cm	100 ks	100 bal. á 100 ks/ 100 pkg per 100 pcs

## MALÁ VATOVÁ TYČINKA - STERILNÍ / SMALL COTTON TIPPED APPLICATOR - STERILE

Objednací číslo/ ref number	Počet ks v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1230119042K	2 ks	8 x 120 bal. / 8 x 120 pkg
1230119045K	5 ks	8 x 120 bal. / 8 x 120 pkg
1230119048K	30 ks	4 x 120 bal. / 4 x 120 pkg



HYGIENA / HYGIENE

## Hygiena

Výrobky sloužící především k ochraně pacienta a zdravotnického personálu.

## Hygiene

Products for patient's and medical staff protection.



## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



**PERLAN** je netkaná textilie ze 100 % viskózy vyráběná v bílé barvě 45 g/m<sup>2</sup>. Má vysokou užitnou hodnotu, je pevný, příjemný na omak a netrhá se za mokra. PERLAN se používá na výrobu jednorázových utěrek, ručníků, žínek, podložek či prostěradel pod pacienty a na vyšetřovací stoly. Využívá se ve zdravotnických zařízeních, např. v gynekologických nebo rehabilitačních odděleních atd.

**PERLAN** is nonwoven textile made from 100 % viscose in white colour, weight of 45 g/m<sup>2</sup>. It is soft to touch, strong and it has a great practical value. PERLAN is used as a disposable cloth, towel, or bed sheet under patients and on examination tables. It is used in gynecology, rehabilitation or other sanitary facilities.

## PERLAN - NETKANÝ TEXTIL / NONWOVEN TEXTILE

## Netkaný textil v přídělech / Non woven textile cuttings

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230500311	30 x 48 cm	5 bal. á 200 ks / 5 pkg per 200 pcs
1322000112	42 x 48 cm	5 bal. á 200 ks / 5 pkg per 200 pcs
1322000114	50 x 95 cm	5 bal. á 100 ks / 5 pkg per 100 pcs
1322000115	95 x 150 cm	2 bal. á 50 ks / 2 pkg per 50 pcs
1322000116	140 x 250 cm	2 bal. á 25 ks / 2 pkg per 25 pcs
1322000117	21 x 24 cm	20 bal. á 200 ks / 20 pkg per 200 pcs
1322000118	24 x 24 cm	10 bal. á 200 ks / 10 pkg per 200 pcs
1322000119	32 x 32 cm	10 bal. á 200 ks / 10 pkg per 200 pcs
1322000227	37 x 43 cm	5 bal. á 200 ks / 5 pkg per 200 pcs

## Netkaný textil v rolích / Non woven textile rolls

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1322000212	50 cm x 100 m	1 role / 1 roll
1322000211	50 cm x 300 m	1 role / 1 roll
1322000213	95 cm x 100 m	1 role / 1 roll
1322000217	70 cm x 100 m	1 role / 1 roll
1322000221	30 cm x 30 cm s perforací á 400 útržků	1 role / 1 roll

## PERVIN prostěradlo - netkaný textil / PERVIN bed sheet - non woven textile

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230500312	50 x 150 cm	5 x 50 ks/pcs



Porodnické vložky Flower mají povrch z jemné a na dotyk příjemné netkané textilie, která poskytuje příjemný pocit při nošení. Drážky na povrchu pomáhají rozvodu a odvodu tekutiny do savého jádra, které je tvořeno drcenou celulózu. Vložky jsou vhodné pro rodičky v době šestinedělí a pro ženy při silné menstruaci.

The maternity napkins Flower have a soft, touch-friendly, non-woven fabric surface that provides a comfortable fit. The grooves on the surface helps to distribute fluid to the absorbent core of crushed cellulose. The napkins are suitable for women in puerperium and for women with severe menstruation.

## Flower

### FLOWER - PORODNICKÉ VLOŽKY / MATERNITY NAPKINS

#### Porodnické vložky NESTERILNÍ / Maternity napkins NONSTERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size		Balení v kartonu/ units in carton
1322300002A	7 cm x 25 cm		10 bal. á 20 ks/10 pkg per 20 pcs
1322300005A	7 cm x 25 cm	FLOWER MAXI - bez potisku	10 bal. á 20 ks/10 pkg per 20 pcs

#### Porodnické vložky STERILNÍ / Maternity napkins STERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Počet kusů v balení/ package quantity	Balení v kartonu/ units in carton
1230113802	7 cm x 25 cm	2 ks/pcs	100 / 50 bal./pkg
1230113809	7 cm x 25 cm	10 ks/pcs	38 / 38 bal./pkg

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



Jednorázové vyšetřovací rukavice jsou spolu s dezinfekcí rukou základním prvkem ochrany zdravotnického personálu. Správně zvolené rukavice zajistí pohodlí a ochranu před přenosem mikroorganismů při kontaktu mezi pacientem a zdravotnickým personálem. Důležitou funkcí vyšetřovacích rukavic je ochrana před nebezpečnými látkami a směsmi (např. léky, cytostatika, koncentráty a roztoky dezinfekčních prostředků), stejně tak jako ochrana před bakteriemi a viry.

Single-use examination gloves, in addition to hand disinfection, are an essential element of the personal protection system of healthcare professionals. A properly selected and fitted glove provides comfort and protection against the transmission of microorganisms in contact between patient-personnel and personnel-patient. It is important that the examination glove provides protection against hazardous substances and mixtures (like drugs, cytostatics, concentrates and solutions of disinfectants), and that they effectively protect against harmful biological agents such as bacteria or viruses and organic fluids.

## Flower SMART

### RUKAVICE VYŠETŘOVACÍ / EXAMINATION GLOVES

#### Latexové vyšetřovací rukavice SMART / latex examination gloves SMART

Objednávací číslo/ ref number	Rozměry/size		Balení v kartonu/ units in carton
1323806210	XS	nepudrované/powder-free	10 x 100 ks/pcs
1323806211	S	nepudrované/powder-free	10 x 100 ks/pcs
1323806212	M	nepudrované/powder-free	10 x 100 ks/pcs
1323806213	L	nepudrované/powder-free	10 x 100 ks/pcs
1323806214	XL	nepudrované/powder-free	10 x 100 ks/pcs

## Flower SMART

### RUKAVICE VYŠETŘOVACÍ / EXAMINATION GLOVES

#### Nitrilové vyšetřovací rukavice SMART / nitril examination gloves SMART

Objednávací číslo/ ref number	Rozměry/size		Balení v kartonu/ units in carton
1323806919P	XS	nepudrované/powder-free	10 x 100 ks/pcs
1323806920P	S	nepudrované/powder-free	10 x 100 ks/pcs
1323806921P	M	nepudrované/powder-free	10 x 100 ks/pcs
1323806922P	L	nepudrované/powder-free	10 x 100 ks/pcs
1323806923P	XL	nepudrované/powder-free	10 x 100 ks/pcs



Dřevěné ústní lžičky se začištěnými okraji mají rozměr 17 x 150 mm (š x d) a jsou balené po 100 ks v papírové krabičce. Jsou vhodné k vyšetření dutiny ústní, k aplikacím léčebných prostředků i k přípravě dalších materiálů ve zdravotnictví.

Wooden spatulas with smooth edges have dimension 17 x 150 mm (width x length) and are packed 100 pieces in a paper box. Wooden spatulas are suitable for oral cavity examination, medical application, and to prepare other materials in health care.

### ÚSTNÍ LŽIČKA DŘEVĚNÁ / WOODEN SPATULAS

**NESTERILNÍ, balené á 100 ks v papírové krabičce / NONSTERILE, 100 pcs in paper box**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1322900101	17 x 150 mm	50 x 100 ks/pcs

Prostěradla na lůžka z netkaného textilu k jednorázovému použití. Poskytují hygienickou ochranu na nemocničních a vyšetřovacích lůžkách a také na masérských či kosmetických lehátkách. Jednoduché a rychlé použití.

Bed sheets made of non-woven fabric for single use. They provide hygienic protection on hospital and examination beds as well as on massage or cosmetic beds. They are easy and quick to use.

### PROSTĚRADLO JEDNORÁZOVÉ Z NT / DISPOSABLE BED SHEET FROM NON-WOVEN

**NESTERILNÍ / NONSTERILE**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1323300517	210 x 90 cm PP 60 g/m <sup>2</sup>	10 x 10 ks/pcs
1323300518	220 x 80 cm PP 25 g/m <sup>2</sup>	10 x 10 ks/pcs
1323300519	200 x 80 cm PP 30+PE15 g/m <sup>2</sup>	10 x 10 ks/pcs
1323300520	200 x 80 cm PP 40 g/m <sup>2</sup>	10 x 10 ks/pcs
1323300521	220 x 120 cm PP 25 g/m <sup>2</sup>	10 x 10 ks/pcs
1323300522	240 x 140 cm PP 25 g/m <sup>2</sup>	10 x 10 ks/pcs

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



Papírové podložky v roli na vyšetřovací lůžka jsou praktickým hygienickým produktem pro lékařská zařízení, rehabilitační a masážní centra. Chrání lůžko před možným znečištěním a umožňují snadnou udržitelnost čistoty mezi jednotlivými pacienty. Díky perforovaným řezům lze jednoduše oddělit jednotlivé listy podle potřeby. Tento typ podložky představuje důležitý prvek pro zachování hygienických standardů a pohodlí pacientů během lékařských vyšetření a procedur.

Zdravotnický prostředek je určen k absorpci tekutin nebo k ochraně před znečištěním v důsledku kontaktu s tekutinami a fyziologickými výměškami. Pomáhá udržovat hygienu díky izolaci uživatele/pacienta od povrchu, na kterém leží a minimalizuje riziko infekcí a křížové kontaminace.

Paper sheets on a roll for examination tables are a practical hygiene product for medical facilities, rehabilitation and massage centers. They protect the table from potential contamination and make it easy to maintain cleanliness between patients. Thanks to the perforated cuts, individual sheets can be easily separated as needed. This type of sheet is an important element in maintaining hygiene standards and patient comfort during medical examinations and procedures.

This medical device is intended to absorb fluids or protect against soiling resulting from contact with fluids and bodily secretions. It helps maintain hygiene by isolating the user/patient from the surface on which they lie and minimizes the risk of infection and cross-contamination.

### B - CREPE PAPIR NA VYŠETŘOVACÍ LŮŽKA / B - CREPE PAPER FOR EXAMINATION BEDS

**S perforací po 50 cm pro snadné odtržení / Perforated every 50 cm for easy tearing**

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu / units in carton
1320700108	40 cm x 50 m	15 rolí / rolls
1320700109	50 cm x 50 m	12 rolí / rolls
1320700110	60 cm x 50 m	12 rolí / rolls



## NÁPLASTI / PLASTERS

### Náplasti

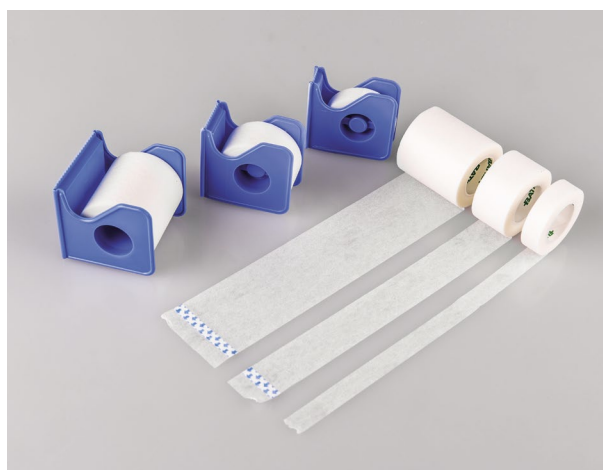
Široký sortiment zdravotnických náplastí a adhesivních převazových materiálů, které splňují vysoké nároky na předcházení alergickým reakcím pokožky pacienta.

### Plasters

Wide range of medical plasters and adhesive dressing materials that meet the high demands for preventing allergic reaction to the patient's skin.



## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



**SOFTPORE** je fixační náplast z netkaného textilu zvláště vhodná pro pacienty s citlivou pokožkou. Netkaný textil dobře propouští vzduch a vodní páru, takže pokožka dýchá a nepotí se. SOFTPORE je vhodná pro všeobecné použití a je dodávána s praktickým dispensorem v každém boxu. Dispensory zajišťují ochranu boků náplasti náchylných na zachytávání nečistot a napomáhá odtržení náplasti.

**SOFTPORE** is a fixation medical tape from non-woven fabric especially suitable for patients with a sensitive skin. The non-woven fabric is breathable, so the skin can breath and does not sweat. Every product box is equipped with a practical plastic dispenser.

## SOFTPORE - NÁPLAST Z NETKANÉHO TEXTILU / NONWOVEN TAPE

## NESTERILNÍ / NONSTERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320103111	1,25 cm x 9,15 m	10 x 24 ks/pcs
1320103112	2,50 cm x 9,15 m	10 x 12 ks/pcs
1320103113	5,00 cm x 9,15 m	10 x 6 ks/pcs



**FILMPORE** je fixační náplast z porézní transparentní fólie propouštějící vzduch a vodní páru, což zajišťuje výbornou snášenlivost s pokožkou. FILMPORE se dá velmi lehce odtrhnout, bezpečně fixuje a z pokožky se odstraňuje beze zbytku. Používá se k transparentnímu upevnění kanyl a fixaci obvazů.

**FILMPORE** is a fixation medical tape from a porous transparent foil, is air and water vapour permeable that ensure very good compatibility with the skin. FILMPORE can be easily detached from the skin, without any left and safely fixes. It is used for a transparent fixation of cannulas and bandages.

### FILMPORE - NÁPLAST Z TRANSPARENTNÍ FOLIE / PE TRANSPARENT TAPE

#### NESTERILNÍ / NONSTERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320103201	1,25 cm x 9,15 m	10 x 24 ks/pcs
1320103202	2,50 cm x 9,15 m	10 x 12 ks/pcs
1320103203	5,00 cm x 9,15 m	10 x 6 ks/pcs



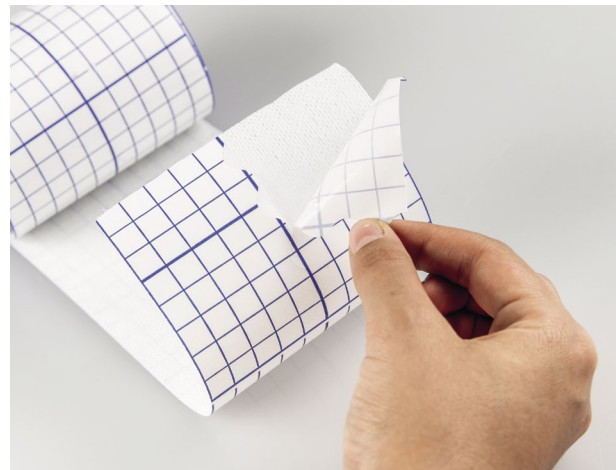
**SILKPORE** je pevná fixační náplast z umělého hedvábí v bílé barvě se silnou adhezí. Je vhodná pro pacienty s citlivou pokožkou, propouští vzduch a vodní páru, takže pokožka dýchá. Výborně se hodí k upevnění sond, kanyl a katetrů i k fixaci obvazů všeho druhu. Při odstranění nezanechává nežádoucí zbytky adheziva.

**SILKPORE** is a fixation medical tape from artificial silk in a white colour with strong adherence. SILKPORE is suitable for patients with a sensitive skin, it is pervious to air and vapour, so the skin can breath. It is perfect for fixation of probes, cannulas, catheters and also for fixation of all kinds of bandages.

### SILKPORE - NÁPLAST Z UMĚLÉHO HEDVÁBÍ / ADHESIVE SILK TAPE

#### NESTERILNÍ / NONSTERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320103314	1,25 cm x 9,10 m	24 x 24 ks/pcs
1320103315	2,50 cm x 9,10 m	24 x 12 ks/pcs
1320103319	5,00 cm x 9,10 m	24 x 6 ks/pcs



**ELASTPORE** je elastická náplast z netkaného textilu zvláště vhodná pro celoplošnou fixaci obvazů na oblých a kónických částech těla. Netkaný textil je propustný pro vzduch a vodní páru, náplast proto může být aplikována i pacientům s velmi citlivou pokožkou. ELASTPORE přináší komfort jak pacientu, tak lékaři.

**ELASTPORE** is a elastic medical tape made from non-woven fabric especially suitable for wound dressings fixation on rounded and conical parts of a body. The non-woven fabric is permeable to air and vapour therefore the plaster can be applied also on patients with a very sensitive skin. ELASTPORE brings comfort to both the patient and the doctor.

### ELASTPORE - ELASTICKÁ NÁPLAST NA ROLI / NONWOVEN TAPE IN ROLL

#### NESTERILNÍ / NONSTERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320103402	5 cm x 10 m	72 ks/pcs
1320103403	10 cm x 10 m	36 ks/pcs
1320103404	15 cm x 10 m	24 ks/pcs
1320103405	20 cm x 10 m	18 ks/pcs

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



**ELASTPORE+PAD** je elastická sterilní náplast na rány s absorpčním polštářkem. Savý polštářek má vysokou absorpční schopnost a je opatřen povrchovou vrstvou zabraňující přilepení na ránu. Netkaný textil náplasti je propustný pro vzduch a vodní páru. ELASTPORE + PAD je s výhodou aplikovatelná na obličích a kónických částech těla.

**ELASTPORE+PAD** is a flexible, sterile hypoallergenic non-woven dressing with absorbent pad made of soft, perforated non-woven fabric. Absorbent pad is characterized by high absorbency and has an outer layer protecting against sticking to the wound made of polyester mesh. The dressing is very well permeable to air and water vapor. ELASTPORE + PAD is easy to apply in hard to reach or places difficult for protection. ELASTPORE + PAD has hypoallergenic polyacrylic glue.

## ELASTPORE+PAD - NÁPLAST S POLŠTÁŘKEM / ELASTIC TAPE WITH PAD

## STERILNÍ / STERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320113402	7 cm x 5 cm	20 x 50 ks/pcs
1320113404	10 cm x 10 cm	8 x 50 ks/pcs
1320113405	10 cm x 15 cm	8 x 50 ks/pcs
1320113406	10 cm x 20 cm	8 x 25 ks/pcs
1320113407	10 cm x 25 cm	8 x 25 ks/pcs
1320113408	10 cm x 30 cm	8 x 25 ks/pcs



**ELASTPORE+PAD I.V.** je sterilní náplast s výřezem pro snadnou a bezpečnou fixaci kanyl. Je opatřena absorpčním polštářkem kryjícím místo vpichu. Součástí balení je sterilní antidekubitní výstelka chránící proti otlakům pod kanylou nebo může být použita jako tampón.

**ELASTPORE+PAD I.V.** is a sterile nonwoven dressing for fixation of intravenous cannulas with ports. It has an absorbent pad that protects the puncture site. It also contains an additional pad under the cannula's wings. The dressing made of a soft, perforated elastic nonwoven, permeable to air and vapor. Each dressing is sterile packed individually in a sterile blister. Disposable product. The dressing has a hypoallergenic polyacrylic glue.

### ELASTPORE+PAD I.V. - NÁPLAST S VÝŘEZEM / NONWOVEN TAPE WITH CUTOUT

#### STERILNÍ / STERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320113403	6 cm x 8 cm	20 x 50 ks/pcs

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



**DERMAFOIL** je sterilní transparentní převazová folie, která se dobře přizpůsobuje pokožce a díky průhlednosti je možná pravidelná inspekce místa rány či vpichu. Chrání před sekundární infekcí a je odolná vůči vodě. Pomáhá udržovat poranění vlhká a tím urychluje proces hojení. Krytí nabízíme ve dvou variantách – bez výřezu, nebo s výřezem pro fixaci kanyl. Zakulacený tvar nástřihu spolehlivě fixuje krytí na kanyle.

Vyrábí se ve třech velikostech:

6 cm x 7 cm; 6 cm x 7 cm s výřezem, pro ochranu periferních vpichů; 10 cm x 12 cm pro zajištění centrálních punkcí; 7 cm x 8,5 cm; 7 cm x 8,5 cm s výřezem, pro bezpečné periferní vložení.

DERMAFOIL obsahuje hypoalergenní akrylové lepidlo.

**DERMAFOIL** is a sterile transparent polyurethane dressing equipped with a paper frame and a label to describe application data, maintaining the proper wound environment. The dressing allows the patient to take a shower and bathe, is optimal for fast healing and observation of the wound without removing the dressing.

Produced in three sizes:

6 cm x 7 cm; 6 cm x 7 cm with a cut, to protect peripheral punctures; 10 cm x 12 cm to secure central punctures; 7 cm x 8,5 cm; 7 cm x 8,5 cm with a cut, to secure peripheral insertion.

DERMAFOIL dressing contents hypoallergenic acrylic adhesive.

## DERMAFOIL - PRŮHLEDNÁ PŘEVAZOVÁ FOLIE / PU TRANSPARENT TAPE

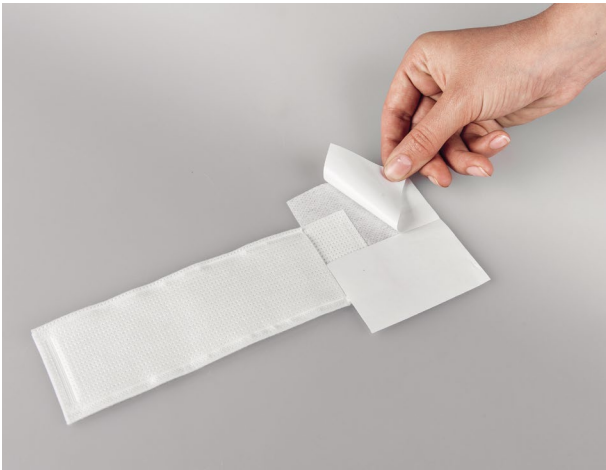
## STERILNÍ / STERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320110711	6 cm x 7 cm	48 x 100 ks/pcs
1320110712	10 cm x 12 cm	24 x 50 ks/pcs

## DERMAFOIL I.V. - PŘEVAZOVÁ FOLIE S VÝŘEZEM / PU TAPE WITH CUTOUT

## STERILNÍ / STERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320110713	6 cm x 7 cm	48 x 100 ks/pcs



**SET 653 B-PORE** je sterilní set složený z fixačního krytí s kapsou na ochranu katétru a netkaného kompresu. B-Pore je kombinace netkaného hypoalergenního krytí s kapsou z netkané textilie, která zajišťuje výstup katétru. Set dále obsahuje kompresy z netkané textilie. Set slouží jako ideální ochrana venózních a stomických katétrů před kontaminací a infekcí, snadná aplikace umožňuje jeho bezpečné upevnění a minimalizuje riziko repozice katétru. Ideální krycí a fixační systém pro všechny druhy dočasných a permanentních katétrů.

**SET 653 B-PORE** is a sterile set consisting of a fixation cover with a pocket for catheter protection and a non-woven swab. The product B-Pore is a combination of a non-woven hypoallergenic cover with a non-woven pocket to secure the catheter end. The set also includes a non-woven swab. The set serves as an ideal protection of venous and stoma catheters against contamination and infection. Easy application enables its secure fixation and minimizes the risk of catheter displacement. The ideal covering and fixation system for all types of temporary and permanent catheters.

## SET 653 B-PORE

### STERILNÍ / STERILE

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1230111653	<b>B-Pore</b> - fixační náplast s ochranným rukávem / catheter fixation - 6 cm x 16 cm <b>Kompres NT/ Nonwoven swab</b> - 5 x 5 cm, 4 vr./ply	60 / 480 ks/pcs

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



**BABYPORE** náplasti jsou hypoalergenní, vhodné pro citlivou pokožku dětí, voděodolné, vydrží i při koupání, k ošetření drobných odřenin a puchýřů.

**BABYPORE** are hypoallergenic plasters, suitable for children's sensitive skin, waterproof, lasts even during bathing, to treat minor abrasions and blisters.

## PRAKTICKÁ BALENÍ NÁPLASTÍ / PRACTICAL PACKING OF PLASTERS

**BABYPORE dětské / BABYPORE children's****Objednací číslo/  
ref number****Rozměry/size****Balení v kartonu/  
units in carton**

1320900001

19 x 56 mm

120 ks/pcs



**MEDIPLAST** je textilní nedráždivá náplast na rány se savým polštářkem, určená k ošetření při první pomoci, odřenin, puchýřů apod. Je dodávána v ucelené délce, která umožňuje nastřížení do požadované délky. Savý polštářek má vysokou savost a je prodyšná. Náplast je dodávána v tělové barvě.

**MEDIPLAST** je náplast textilní na cívce, k nastřížení. Náplast je dodávána v tělové barvě.

**MEDIPLAST** textile non-irritating plaster with absorbent pad, for first aid treatment, abrasions, blisters, etc. Supplied in a full length that allows cutting to the requested length. The absorbent pad has a high absorbency and is breathable. The plaster is supplied in body colour.

**MEDIPLAST** textile plaster on reel, for cutting. The plaster is supplied in body colour.

### MEDIPLAST - TEXTILNÍ NÁPLAST S POLŠTÁŘKEM / TEXTILE PLASTER WITH PAD

#### Textilní náplast s polštářkem / Textile plaster with pad

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320900401	6 cm x 1 m	120 ks/pcs
1320900402	8 cm x 1 m	100 ks/pcs

### MEDIPLAST - TEXTILNÍ NÁPLAST NA CÍVCE / TEXTILE PLASTER ON REEL

#### Textilní náplast a cívce / Textile plaster on reel

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1320900105	12,5 mm x 5 m	32 x 18 ks/pcs
1320900109	25 mm x 5 m	36 x 12 ks/pcs
1320900111	50 mm x 5 m	32 x 6 ks/pcs
1320900120	100 mm x 5 m	36 x 3 ks/pcs

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



**MEDIPOR** je dělená poinjekční náplast. Náplast z netkaného textilu, s polštářkem, 500 ks v krabičce, klinické balení. Vhodná pro zdravotnická zařízení.

**MEDIPOR** is a split injection plaster. Non-woven plaster, with cushion, 500 pcs in box, clinical packaging. Suitable for healthcare facilities.

### MEDIPOR - NÁPLAST POINJEKČNÍ / POINJECTION PLASTER

Z netkaného textilu, s polštářkem / Nonwoven, with pad

**Objednací číslo/  
ref number**

**Rozměry/size**

**Balení v kartonu/  
units in carton**

1320902402

60 x 20 mm

36 x 500 ks/pcs



## INKONTINENCE / INCONTINENCE

### **Inkontinence**

Inkontinenční pomůcky pro děti a dospělé z kvalitních recyklovatelných materiálů.

### **Incontinence**

Incontinence products for adults and children from high-quality recyclable materials.



## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



Dětské plenkové kalhotky mají díky vysoce kvalitnímu absorpčnímu materiálu výbornou savost. Pružné nohavičky dobře přiléhají a zajišťují naprostý pocit pohodlí a čistoty pro miminko.

Baby disposable diapers have excellent absorption capacity, thanks to the top quality ultra-absorptive material. Elastic loops fit well and provide complete feeling of comfort and cleanliness.

## DĚTSKÉ PLENKOVÉ KALHOTKY / BABY DISPOSABLE DIAPERS

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size		Balení v kartonu/ units in carton
1320600213	Mini	3 - 6 kg	2 x 56 ks/pcs
1320600214	Midi	4 - 9 kg	5 x 54 ks/pcs
1320600215	Maxi	7 - 18 kg	4 x 46 ks/pcs
1320600216	Junior	11 - 25 kg	4 x 39 ks/pcs
1320600103	Premature	1 - 3 kg	6 x 24 ks/pcs



Absorpční podložky Flower s jádrem z drcené celulózy, s přídavkem absorpčního polymeru a povrchem z netkaného textilu, kryté z jedné strany nepropustnou fólií. Jsou vyráběny ve čtyřech velikostech, určený počet kusů je zabalen v PE obalu. Zdravotnické podložky se využívají pro podložení inkontinentních pacientů na lůžku a jiné podobné účely ve zdravotnictví a v domovech pro seniory.

Absorbent underpads Flower with ground-cellulose core, with the addition of an absorbent polymer and soft, skin-friendly non-woven surface, covered on one side with impermeable film. They are produced in four sizes. The specified number of pieces is packed in PE bag. Medical underpads are used for incontinent bedridden patients and other similar purposes in health care facilities.

## Flower

### FLOWER - ABSORPČNÍ PODLOŽKY POD NEMOCNÉ / ABSORBENT UNDERPADS

#### Absorpční podložky FLOWER / Absorbent Underpads FLOWER

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size		Balení v kartonu/ units in carton
1323100501	60 cm x 40 cm	Small	10 x 25 ks/pcs
1323100502	60 cm x 60 cm	Medium	6 x 25 ks/pcs
1323100503	60 cm x 90 cm	Large	4 x 25 ks/pcs
1323100504	70 cm x 180 cm	Extra Large	4 x 25 ks/pcs

#### Absorpční podložky FLOWER ECO / Absorbent Underpads FLOWER ECO

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size		Balení v kartonu/ units in carton
1323100521	60 cm x 40 cm	Small	10 x 25 ks/pcs
1323100522	60 cm x 60 cm	Medium	6 x 25 ks/pcs
1323100523	60 cm x 90 cm	Large	4 x 25 ks/pcs



# INJEKČNÍ TECHNIKA, OSTANÍ / INJECTION, OTHER

## Injekční technika

Produkty injekční techniky jsou výsledkem mnoha let vývoje výrobků z vysoce kvalitních materiálů za použití nejnovějších technologií.

## Injection

Injection products are the result of many years of product development with high quality materials and the latest technology.





Jednorázové injekční stříkačky dvoudílné jsou dodávány ve sterilním praktickém peel balení v pěti velikostech. Mají vynikající těsnost a čírost válce. Stříkačky jsou sterilizovány etylenoxidem a na obale jsou uvedené veškeré údaje – typ, velikost, číslo šarže a doba použití. Stříkačky jsou určeny pro dávkování léků, odběr tělních tekutin a další lékařské výkony.

Single use, two-part disposable injection syringes in a sterile package are supplied in a practical peel package in five sizes. Syringes are sterilized with ethylene oxide. The package contains all the information – type, size, lot number and expiration date. The Syringes are designed for a dosage of medicaments, for taking out body fluids and other medical procedures.

## INJEKČNÍ STŘÍKAČKY / DISPOSABLE SYRINGES

### Dvoudílné injekční stříkačky CHIRANA / Two-part hypodermic syringes CHIRANA

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1321600503	2 ml	28 x 100 ks/pcs
1321600506	5 ml	19 x 100 ks/pcs
1321600507	10 ml	12 x 100 ks/pcs
1321600509	20 ml	12 x 80 ks/pcs
1321600551	150 ml JANETTE	100 ks/pcs

## ZDRAVOTNICKÝ MATERIÁL / MEDICAL CONSUMABLES



Jednorázové jehly jsou jednotlivě balené a barevně rozlišené dle mezinárodního označení. Injekční jehly se vyznačují kvalitním ostřím, které snižuje pocit bolesti při vpichu. Hlavička jehly je z transparentního materiálu, což umožňuje sledování proudění léčiva nebo krve přes jehlu. Jsou dodávány ve sterilním peel balení v papírových krabičkách po 100 ks.

The injection needles feature a high-quality blade that reduces the sensation of pain when injected. The needle head is made of transparent material, allowing to monitor the flow of drug or blood through the needle. They are supplied in sterile peel packs (100 pcs in a paper box).

## INJEKČNÍ JEHLY / DISPOSABLE NEEDLES

## Injekční jehly CHIRANA / Hypodermic needles CHIRANA

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size		Balení v kartonu/ units in carton
1321600603	0,50 x 16	25 G oranžová/orange	40 x 100 ks/pcs
1321600604	0,50 x 25	25 G oranžová/orange	40 x 100 ks/pcs
1321600607	0,60 x 30	23 G modrá/blue	40 x 100 ks/pcs
1321600609	0,70 x 30	22 G černá/black	40 x 100 ks/pcs
1321600611	0,80 x 40	21 G zelená/green	40 x 100 ks/pcs
1321600612	0,90 x 40	20 G žlutá/yellow	40 x 100 ks/pcs
1321600614	1,20 x 40	18 G růžová/pink	40 x 100 ks/pcs



Gumové škrtidlo je pás šedé barvy vyrobený ze zdravotnické pryže. Každý kus je balen jednotlivě do PE sáčku. Gumové škrtidlo patří k tradičním pomůckám v ambulancích při měření tlaku a před injekcí nebo infuzemi.

The rubber tourniquet is a grey band made of medical rubber. Each piece is individually packed in a PE bag. The rubber tourniquet is one of the traditional aids in ambulances when measuring pressure and before injections or infusions.

### GUMOVÉ ŠKRTIDLO / RUBBER TOURNIQUET

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1321600102	4 x 70 cm	600 ks/pcs
1321600103	6 x 70 cm	300 ks/pcs
1321600201	6 x 125 cm	400 ks/pcs

Sterilní lubrikační gel s lidokainem pro slizniční instilaci. Sterilní gel se používá k lubrikaci uretrálních katétrů a dalších zdravotnických prostředků při uretrální aplikaci terapeutických prostředků, jako jsou permanentní katetry nebo dilatace, diagnostických prostředků, jako je ureteroskopie, endoskopie nebo cystoskopie.

Sterile Lubricating gel with lidocaine for mucosal instillation. Sterile gel is used for lubricating urethral catheters and other medical devices during urethral application of therapeutic devices such as permanent catheters or dilatation, diagnostic devices such as ureteroscopy, endoscopy or cystoscopy.

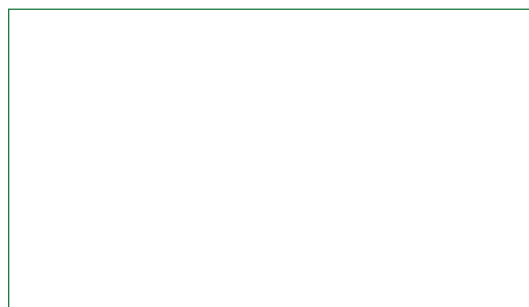
### ONEGEL GEL / ONEGEL GEL

#### STERILNÍ, gel lubrikační s lidokainem / STERILE, lubricating gel with lidocaine

Objednací číslo/ ref number	Rozměry/size	Balení v kartonu/ units in carton
1327019910	12,5 g	4 x 25 ks/pcs
1327019911	6 ml	4 x 25 ks/pcs
1327019912	11 ml	4 x 25 ks/pcs



## PRODUCT CATALOGUE



**BATIST Medical a.s.**  
Nerudova 309  
549 41 Červený Kostelec  
Česká republika

tel.: +420 491 413 311  
fax: +420 491 413 394  
[www.batist.com](http://www.batist.com)

